





# 南傳法句經新譯

(附北傳法句經 法故撰 吳天竺沙門維祇難等譯)

法增比丘譯  
(Dhammadavaro Bhikkhu)



# 序

禮敬世尊，阿羅漢，正等正覺者。(三稱)

法句，即 DHAMMAPADA 的義譯。DHAMMA，巴利語佛法(梵文 DHARMA)，義為佛陀所說的教法，PADA 指段、句、道。DHAMMAPADA 可以譯為佛法語段、佛法語句、佛法之道等。

法句經在南傳的大藏經裡是收在經藏(SUTTAPITAKA)的小部裡的第五部經(KHUDDAKANIYAYA)中。它是收集了佛陀在約三百場合中為弟子們作精簡的開示，巴利文語句精煉而富有韻律，朗誦和閱讀它就有如坐在佛陀跟前聽他開示一般，每一句每一偈都發出智慧的光芒，為芸芸衆生在飽受煩惱煎熬時，它無疑是清涼的甘露妙藥，能熄滅我們的無明熱惱。

它匯集成經是在王舍城(RAJAGAHA)第一次佛經結集時(佛滅後三月)由衆阿羅漢誦出，並命名為 DHAMMAPADA——

法句經。本經共分二十六章，收錄有四百二十三偈，它被世世代代僧伽們背誦口傳著，直到錫蘭國王瓦塔葛瑪尼（VATTAGAMANI）時才被正式記錄在貝葉上，時約公元前 30—20 年。

法句經傳入中國是在公元二二四至二二五年，由維祇難等所譯的法句經二卷，共分三十九品七百五十八偈，除了多加的十三品二百七十五偈外，它的排法與內容大致與巴利文的法句經相近。這部法句經言簡意深，是一本很好的修行指導書，筆者從中受益不淺。

南傳法句經的第一至第廿四品，排法與北傳法句經的第九至第卅二品相當，名字一樣，只有偈的數目有稍微出入。南傳法句經的第廿五與第廿六品則排在北傳法句經的第卅四與第卅五品里。不過也有一些南傳法句經的偈排在北傳法句經的第一品至第八品中；下面挑選一些相當的南北傳法句經偈，以作比較，可知偈文排列有些紛亂。

(南傳法句經)

第十品	135 倭
第廿品	288 倭
第九品	128 倭
第八品	112 倭
第八品	107 倭
第五品	61 倭
第十三品	177 倭
第一品	6 倭
第四品	46 倭
第四品	49 倭
第四品	50 倭
第五品	60 倭
第五品	64 倭

(北傳法句經)

第一品	5 倭
第一品	17 倭
第一品	19 倭
第二品	38 倭
第二品	39 倭
第二品	34 倭
第四品	71 倭
第十品	173 倭
第十二品	203 倭
第十二品	206 倭
第十二品	207 倭
第十三品	217 倭
第十三品	223 倭

北傳法句經第一至第八品以及第卅三和第卅六至卅九品共十三品應是法救尊者所言校訂增加的，第卅九品吉祥品也就是南傳大藏經里小品經集的吉祥經。

雖然中譯法句經已經有數個版本，筆者嘗試以五言將參考的英譯版本譯為中文，並加插依偈排列的維祇難等的中譯本

在後，作為愛好法句經的讀者們修學的參考。在翻譯上，意義稍微不明的偈文，是參考該偈說出的場合的故事來譯出的。在修辭上也參考了其他大德的中譯本。

筆者才學疏淺，佛學的內容只略知一二，中譯文若有不當之處，還冀望諸佛學大德，不吝指導末學，則愚僧感激不盡。若能以此棉力為僧俗學佛者提供一些經文上參考的方便，也不虛此生。

同門釋智度協助從電腦網頁取得大藏經中維祇難等的中譯。釋智鑑（朱瑞常居士）幫忙把七百五十八偈排好並標上句號以便閱讀。許素貞與陳會居士看稿並請姜聯招居士打字，以及安排印刷。陳會居士及朱瑞常居士協助募款。衆善信佛友慷慨捐輸。本書才能順利出版。在此敝僧謹致以萬二分之謝意。

法增序於砂勞越  
古晉佛教友誼會  
二零零一年十一月二十八日

# 目錄

		頁
序		I 1
<b>南傳法句經</b>		
第一	雙品	(廿偈) 4
第二	不放逸品	(十二偈) 7
第三	心品	(十一偈) 8
第四	華品	(十六偈) 9
第五	愚品	(十六偈) 11
第六	智者品	(十四偈) 13
第七	阿羅漢品	(十偈) 15
第八	千品	(十六偈) 16
第九	惡品	(十三偈) 18
第十	刀杖品	(十七偈) 20
第十一	老品	(十一偈) 22
第十二	自己品	(十偈) 23
第十三	世間品	(十二偈) 24
第十四	佛陀品	(十八偈) 25
第十五	安樂品	(十二偈) 27
第十六	喜愛品	(十二偈) 29
第十七	忿怒品	(十四偈) 30
第十八	垢穢品	(廿一偈) 32
第十九	法住品	(十七偈) 34
第二十	道品	(十七偈) 36
第二十一	雜品	(十六偈) 38

第廿二	地獄品	(十四偈)	40
第廿三	象品	(十四偈)	41
第廿四	愛欲品	(廿六偈)	43
第廿五	比丘品	(廿三偈)	46
第廿六	婆羅門品	(四十一偈)	49
序			54
北傳法句經			
第一	無常品	(廿一偈)	56
第二	教學品	(廿九偈)	57
第三	多聞品	(十九偈)	59
第四	篤信品	(十八偈)	60
第五	戒慎品	(十六偈)	61
第六	惟念品	(十二偈)	62
第七	慈仁品	(十八偈)	63
第八	言語品	(十二偈)	64
第九	雙要品	(廿二偈)	65
第十	放逸品	(廿偈)	66
第十一	心意品	(十二偈)	67
第十二	華香品	(十七偈)	68
第十三	愚闇品	(廿一偈)	69
第十四	明哲品	(十六偈)	70
第十五	羅漢品	(十一偈)	71
第十六	述千品	(十六偈)	72
第十七	惡行品	(廿二偈)	73

第十八	刀杖品	(十四偈)	75
第十九	老耗品	(十四偈)	76
第二十	愛身品	(十三偈)	77
第二十一	世俗品	(十四偈)	78
第二十二	述佛品	(廿一偈)	79
第二十三	安寧品	(十四偈)	80
第二十四	好喜品	(十二偈)	81
第二十五	忿怒品	(廿六偈)	82
第二十六	塵垢品	(十九偈)	83
第二十七	奉持品	(十七偈)	84
第二十八	道行品	(廿八偈)	85
第二十九	廣衍品	(十四偈)	87
卅地	地獄品	(十六偈)	88
卅一	象喻品	(十八偈)	89
卅二	愛欲品	(卅三偈)	90
卅三	利養品	(廿偈)	91
卅四	沙門品	(卅二偈)	93
卅五	梵志品	(四十偈)	94
卅六	泥洹品	(卅五偈)	97
卅七	生死品	(十八偈)	99
卅八	道利品	(二十偈)	100
卅九	吉祥品	(十八偈)	101
南北傳法句經偈句對照表			103
參考書目			112
迴向			113

禮敬世尊，阿羅漢，正等正覺者。（三稱）

南傳法句經新譯 法增比丘譯 (Dhammadavaro Bhikkhu)

第一 雙品 (Yamaka Vagga)

- 1、 諸法心先導，心主心所作，  
若以意惡行，惡語惡身行，  
則苦必隨彼，如輪隨獸足。
- 2、 諸法心先導，心主心所作，  
若以意善行，善語善身行，  
則樂必隨彼，如影隨身形。(1, 2 兩偈合誦)
- 3、 他咒罵欺我，敗我掠奪我，  
若人心懷怨，怨恨不能息。
- 4、 他咒罵欺我，敗我掠奪我，  
若人不懷怨，怨恨自能息。(3, 4 兩偈合誦)
- 5、 不能以怨恨，止息世間怨，  
唯慈能止怨，乃不易古法。
- 6、 愚人 (Kosambi 的諍論比丘) 不明瞭，人生  
終歸死，彼等若明瞭，諍論自息滅。
- 7、 若人逐欲樂(不淨以為淨)，不攝護根門，飲食不節  
量，懈怠不精進，

必爲魔(māra 陰魔，業行魔，死魔，煩惱魔，天魔，這裡指煩惱)所制，如風倒弱樹。

- 8、若觀身不淨(三十二身分觀，墓墟觀)，攝護諸根門，飲食知節量，正信(對三寶的信心)勤精進，魔不能摧毀，如風難搖石。(7，8 兩偈合誦)
- 9、人若不離欲，不守持戒律。  
不見真(Sacca 真理)克己(Dama 調御，自制)，不應著袈裟(kāsāya，kāsāya 雜色衣，糞掃衣。出家衆的衣)。
- 10、人若離貪欲，善守持戒律，克己復見真，應穿著袈裟。(9，10 兩偈合誦)
- 11、執邪以爲正(Sāra 真實，精要無邪見具戒定慧)，或執正爲邪，執持邪見者，不能見真諦。
- 12、執正以爲正，亦知邪爲邪(貪欲 kāma，瞋恚 vyāpāda，害 vihimsā)，執持正見者，彼能見真諦。(11，12 兩偈合誦)
- 13、屋蓋不遮密，雨水必浸入，心意不善修，貪欲必侵入。
- 14、屋蓋若遮密，雨水不浸入，心意善修持，貪欲不侵入。(13，14 兩偈合誦)
- 15、今世悲苦受，來世悲苦受，

- 造作惡業者，兩處悲苦受，  
彼見己惡業，故悲傷苦惱。
- 16、 今世喜樂受，來世喜樂受，  
造作善業者，兩處喜樂受，  
彼見己善業，故歡欣喜悅。(15，16 兩偈合誦)
- 17、 今世悲苦受，來世悲苦受，  
造作惡業者，兩處悲苦受，  
念己造惡業，心中更悲苦，  
趣向惡道時(Duggati 惡趣。地獄，餓鬼，畜生，阿修羅四惡趣)，忍受巨大苦。
- 18、 今世喜樂受，來世喜樂受，  
造作善業者，兩處喜樂受，  
念己造善業，心中更愉悅，  
趣向善道時，享受諸喜樂。(17，18 兩偈合誦)
- 19、 雖多誦經文(sahitam 三藏經典)，放逸不依法，  
如牧數他牛，不獲沙門果。
- 20、 雖少誦經文，遵教如法行，  
息滅貪瞋癡，正智心解脫，  
不著今後世，彼獲沙門果(預流果，二果，三果，阿羅漢果)。(19，20 兩偈合偈)

第二 不放逸品 (Appamada Vagga)

- 21、勤向不死 (Amata 指涅槃) 徑，放逸趣死徑，  
精勤者不死，放逸如已死。
- 22、智者如實知，精進之道理，  
安徐喜精進，親證聖樂境 (三十七道品)。
- 23、智者心堅定，精進修止觀，  
解脫四繫縛 (貪愛、有、邪見、無明)，  
證無上涅槃 (寂靜無苦境界)。
- 24、勤奮持正念 (念住)，約已守正行，  
正命辨善惡，精進善名揚。
- 25、勤勉不放逸，持戒自調御，  
智者作自洲 (Dipa，沙洲，庇護所)，  
不爲瀑流 (煩惱) 沒。
- 26、愚者陷放逸，智者善護持，  
精進不放逸，如獲無上寶。
- 27、不行於放逸，不浸溺欲樂，  
正觀禪修者，獲得大安樂。
- 28、正念除放逸，慧生無憂苦，  
智者觀衆苦，如山巔下望。
- 29、放逸中無逸，智者獨醒覺，  
如善馳良駿，超越老羸馬。

- 30、帝釋 (Maghavā 摩伽婆，即帝釋 Sakka，三十三天主。做人時為他人謀福利，死後為天主)  
不放逸，故為諸天主，  
精進為人讚，放逸受人訶。
- 31、喜精進比丘，畏懼放逸苦，  
如熊熊大火，焚盡大小結 (Samyojana 或 Saññojana，身見、疑、戒禁取，貪、瞋一五下分結；色愛、無色愛、我慢，掉舉惡作，無明一五上分結)。
- 32、喜精進比丘，惶恐放逸害，  
是故不退轉，而趨向涅槃。

### 第三 心品 (Citta Vagga)

- 33、心念亂無序，難護難制御，  
智者調其心，如匠矯箭直。
- 34、心如棄地魚，跳抖而不安，  
仁者故遠離，煩惱惡魔界 (Māradheyya，煩惱境)。
- 35、難御輕浮心，隨欲而流轉，  
智者制其心，調御得安樂。
- 36、心溜蕩善變，細微難察覺，  
智者護其心，護衛得安樂。

- 37、遠遊與獨行，無形隱胸窟 (*Guhāsayam* 心識所在)，  
智者善御心，解除諸魔縛。
- 38、心念不穩固，不解真諦法，  
信心不堅者，智慧難成就。
- 39、心無貪與瞋，逾越善惡業，  
精勤之覺者 (阿羅漢的信，勤，念，定，慧五根常具足)，  
心中無畏懼。
- 40、身如易碎瓶，護心如城堡，  
慧劍鬥魔王，勤修不染著 (以智慧觀照)。
- 41、觀色身無常，敗壞棄地上，  
神識空無有，猶如廢焦木。
- 42、仇敵害仇敵，怨家惡怨家，  
心向於邪道 (十惡：殺生、偷盜、邪淫、妄語、兩舌、惡口、  
綺語、貪、瞋、邪見)，遠甚仇家害。
- 43、善非父母作，亦非眷屬作，  
心向於正道 (十善：布施、持戒、修定、尊敬、服務、迴向、  
隨喜、聞法、說法、正見)，遠勝親朋作。  
(42，43 兩偈合誦)

#### 第四 華品 (Puppha Vagga)

- 44、誰知己與世 (*Pathavi* 大地。指人、餓鬼與畜生)，

天界與地獄？(六道輪迴)誰悟善說法

(三十七道品)？如花匠選花。

- 45、修學(Sekha 學人，修道人)知己世，天界與地獄，  
修學悟善法，如花匠選花。(44, 45 兩偈合誦)
- 46、當觀色無常，如泡如幻影，  
斷魔欲花箭(魔王花矢喻心為欲境所誘惑)，死魔  
(Maccurāja 死神)無從見。
- 47、採集百花卉(欲樂)，心生諸染著，  
沉淪於生死，洪流捲睡村。
- 48、採集百花卉，心生諸染著，  
貪欲無厭者，死魔得所乘。(47, 48 兩偈合誦)
- 49、聖者(Muni 牟尼，寂然者，指沙門)入村邑，  
猶蜂入花間，唯將花蜜取，不損花色香。
- 50、不舉他功過，勿觀作未作，  
唯觀己修行，已修與未修。
- 51、人若不奉行，已說之善法，  
無能得善果，如美花無香。
- 52、人若真奉行，已說之善法，  
必能得善果，如美花芬香。(51, 52 兩偈合誦)
- 53、猶如集百花，能嵌諸花鬘，  
得生於人中，應作諸善行。

- 54、花香與檀香，多伽羅(*Tagara* 桂香，不沒香)  
        茉莉(*Mallikā* 小香花)，  
        諸香不逆揚，戒香遍四方。
- 55、檀香多伽羅，蓮花婆尸迦(*Vassiki* 雨季花)，  
        於諸衆香中，唯戒香最上。
- 56、多伽羅檀香，香氣實微弱，  
        戒香爲最上，香飄諸天上。
- 57、持戒清淨行，住於不放逸，  
        魔王無從知，智者解脫處。
- 58、廢棄衆穢土，蓮花生其間，  
        見者心喜悅，其花之芬芳。
- 59、愚闇衆生中，佛子生其間，  
        猶如彼香蓮，智光照大千。(58, 59 兩偈合誦)

## 第五 愚品 (Bāla Vagga)

- 60、失眠者夜長，倦困者路長(*Yojana* 由旬，印度古長度，  
        一由旬約 14 公裡多)，  
        愚人不知法，生死輪迴長。
- 61、佛子遠遊行，若不遇良伴，  
        勝我或等我，願彼心穩固，  
        寧爲獨修持，不與愚者伍。

- 62、執著子與財，愚者常憂戚，  
此身尙非我，況復子與財？
- 63、自知己愚昧，彼實爲智者，  
自認聰明者，彼乃愚癡人。
- 64、愚者雖終生，與智者親近，  
仍不悟法味，如匙不知味。
- 65、具慧雖短時，與智者相處，  
能領悟法味，如舌辨湯味。(64, 65 兩偈合誦)
- 66、愚人少智慧，有我爲自殃，  
造作諸惡業，招受衆苦果。
- 67、自作不善業，作已心後悔，  
啼泣淚雙流，當得受異熟(Vipāka 將來的果報)。
- 68、自作諸善業，作已心不悔，  
歡喜而意樂，當得受異熟。(67, 68 兩偈合誦)
- 69、惡業未熟時，愚者思如蜜，  
惡業成熟時，愚者始苦惱。
- 70、愚人修苦行，一月復一月，  
取食茅草端(苦行的一種)，功德仍不及，  
正觀者所得(正觀四諦者)，十六分之一。
- 71、惡業不即熟，如新擠牛奶，  
不即爲凝固，惡人所造業，

- 如灰燼覆火，惡報隨其後。
- 72、愚求智與名，反促其毀滅，  
毀彼之幸福，亦毀彼善根(指智慧)。
- 73、癡僧慕虛榮，僧中居上座，  
寺內擁權威，求白衣禮事。
- 74、僧俗應俱知，諸事我所作，  
應做不做事，皆得順吾意，  
愚人作是想，貪欲橋慢增。
- 75、一道求利養(Lābha 世利)，一道向涅槃，  
當如是明瞭，佛子諸比丘，  
不喜貪世利，勤修出離心。(viveka 身離群，心離欲，  
離諸行達涅槃)

## 第六 智者品 (Pañdita Vagga)

- 76、應隨彼賢人，如揭寶藏者，  
能為勸過者，隨彼智慧生。
- 77、智者善勸導，使人免諸過，  
善者知愛戴，唯惡人嫌惡。
- 78、不結交惡者，不親近愚者，  
結交善知識，親近有德者。
- 79、得嚧法味者，心寂常安樂，

智者恒欣喜，聖者所說法。

- 80、 矢工調弓箭，治水者導水，木匠繩其木，智者  
(Pandita)善自御(六根：眼、耳、鼻、舌、身、意)。
- 81、 譬如巨巖石，不爲風所動，  
毀謗與讚歎，智者不爲動。
- 82、 譬如深淨池，清徹且明靜，  
智者聞妙去，心淨甚寂然。
- 83、 聖者離於縛，不著諸欲結，  
樂受與苦受，智者無喜憂。
- 84、 智者具戒德，不爲己爲他，  
不求子與財，非法求王位，  
求世間榮祿，而造諸惡業。
- 85、 於諸衆人中，鮮有達彼岸(涅槃)，  
世間諸鄉朋，此岸(生死輪迴)長徘徊。
- 86、 法已予善說，應行於正法，  
超越諸欲界，達難登彼岸(涅槃)。
- 87、 智者捨黑法(惡法)，而修諸白法(善法)，  
爲證涅槃境，從家至非家。
- 88、 不著貪與欲，捨棄於欲樂，  
智者除諸蓋(五蓋：貪、瞋、昏沉睡眠、掉舉惡作、疑)，  
與自心垢穢。

89、 智者勤修持，證道七覺支(念、擇法、精進、喜、樂、一心、捨)，解縛(四種執著：貪欲、邪見、戒禁取、身見)盡諸漏，親證般涅槃(Nibbana)。

**第七 阿羅漢品 (Arahanta Vagga)**  
(或羅漢 Arahant 斷盡煩惱的修行者)

90、 道盡(生死輪迴盡)無憂患，解脫於一切(五蘊)，  
漏盡無結縛(Gantha 貪、瞋、戒禁取、見取)，  
熾盛欲火滅。

91、 正念勤修持，心中無所住，  
如雁離池沼，捨棄其巢穴。

92、 無作不積集(積集：業行與四必需物品：衣、食、臥具、藥品或指由愛生取而生起四種食的積集：段食、觸食、思食與意識食)，飲食知節量。

空無相解脫，聖者之行跡，  
如鳥遊虛空，無痕跡可得。

93、 漏盡不貪食，已達解脫境，  
空無相解脫，聖者之行跡，  
如鳥遊虛空，無痕跡可得。

94、 善攝制六根，如御者調馬，  
捨惰慢惡習，諸天所愛敬。

- 95、 羅漢如大地，不拘垢與淨，  
如帝釋(Indakhila)牌坊，行忍無怨瞋，  
如清淨池潭，無著(Tādi 不執取，八風不動)證涅槃。
- 96、 意寂口亦寂，身行亦寂靜，  
正智得解脫，寂靜與安穩。
- 97、 仁者不輕信(Assaddha 聖者自證)，  
無爲(Akata 無作，即涅槃)永斷繫，  
棄欲無分別，實名無上士。
- 98、 村舍或林間，谷地或山野，  
羅漢所居地，彼處皆蒙祐。
- 99、 樂於住林間(Arañña 阿蘭若，靜空閑處)，  
世人所不愛。無欲喜林野，不逐求五欲。

## 第八 千品 (Sahassa Vagga)

- 100、 徒誦千句言，無義理之語，  
不如一益語(Attha 義、道理)，聞已得寂靜。
- 101、 徒誦千首偈，無義理之語，  
不如一益偈，聞已得寂靜。
- 102、 徒誦百首偈(Gāthā, pada)，無義理之語，  
不如一法語，聞已得寂靜。

- 103、匹夫上戰場，千戰勝千敵，  
莫如能勝己，彼最勝戰士。
- 104、勝己爲最賢，遠勝於勝衆，  
是故勝己者，梵魔無能勝。
- 105、天神音樂神(*Gandhabba* 乾達婆)，  
惡魔與梵天(*Brahmā*)，  
皆莫能勝彼，自御克己者。
- 106、月月祭千金，祭祀供百年，  
未若須臾頃，供養修己者，  
如是之供養，勝祭祀百年。
- 107、林中拜火神(*Aggi*)，事火一百年，  
未若須臾頃，供養修己者，  
如是之供養，勝祭祀百年。(106, 107 兩偈合誦)
- 108、若人於世間，供犧牲祭祀，  
求福滿一年，彼如是功德，  
未若四分一，禮敬正直者(預流果或初果)。
- 109、尊賢與敬老，四事得增長，  
壽命與容顏，喜悅與毅力。
- 110、若人活百年，破戒不修定，  
不如活一日，持戒與修定。

- 111、若人活百年，無智無禪定，  
不如活一日，具慧修禪定。
- 112、若人活百年，怠惰不精進，  
不如活一日，堅心行精進。
- 113、若人活百年，不見生滅法，  
不如活一日，得解生滅法。
- 114、若人活百年，不見不死(**Amatam padam 涅槃**)道，  
不如活一日，得睹不死道。
- 115、若人活百年，不見無上諦(九出世間法：四道、四果與  
涅槃)，  
不如活一日，得睹無上諦。

## 第九 惡品 (Pāpa Vagga)

- 116、應急速行善，竭止心作惡(貪 rāga，瞋 dosa，癡 moha)，延緩行善者，心喜於邪惡。
- 117、若人已作惡，不應數重犯，  
莫喜於作惡，積惡乃痛苦。
- 118、若人已行善，應當數重作，  
歡喜於行善，積善乃安樂。(117, 118 兩偈合誦)
- 119、惡業未成熟，惡人自慶幸，  
惡果成熟時，惡人方知苦。

- 120、善業未成熟，善人自埋怨，  
善果成熟時，善人方知福。(119，120 兩偈合誦)
- 121、莫輕視小惡，云我無殃報，  
小水漸滴落，亦能盈水瓶，  
愚人積小惡，乃至罪滿貫。
- 122、莫輕視小善，云我無福報，  
小水漸滴落，亦能盈水瓶，  
賢人積小善，乃至福滿堂。(121，122 兩偈合誦)
- 123、併少而貨多，商人避險道，  
愛命避毒藥，避惡當亦然。
- 124、設若手無傷，手可持毒藥，  
無傷毒不患，不作惡無殃。
- 125、若害善良者，清淨無穢者，  
惡業歸愚人，如逆風揚塵。
- 126、有識生胎中，作惡墮地獄，  
行善昇天界，漏盡得涅槃。
- 127、非隱於虛空，海洋洞穴中，  
欲避惡果者，世間無避處。
- 128、非隱於虛空，海洋洞穴中。  
欲避死魔者，世間無避處。(127，128 兩偈合誦)

## 第十 刀杖品 (Danda Vagga)

- 129、衆生畏刑罰，衆生皆畏死，  
以己推及人，不殺不教殺。
- 130、衆生畏刑罰，衆生皆愛命，  
以己推及人，不殺不教殺。(129, 130 兩偈合誦)
- 131、衆生欲安樂，若求自安樂。  
刀杖害衆生，安樂不可得。
- 132、衆生欲安樂，若求自安樂，  
不刀杖害彼，安樂乃可得。(131, 132 兩偈合誦)
- 133、對人粗惡語，惡言將反唾，  
惡言傷人苦，毆鬥禍歸身。
- 134、如一破銅鑼，默默無反響，  
既已證無爲，寂然無諍論。
- 135、牧人執鞭杖，驅牛至牧場，  
老與死亦然，驅逐衆有情。
- 136、愚者造惡業，而不能自知，  
感招惡業苦，猶如被火焚。
- 137、若人以刀杖，加害善良者(指阿羅漢)，  
速召無赦殃，十種苦如下：-
- 138、將受身劇痛，或自召傷殘，  
或得極重病，或喪心狂亂。

- 139、或爲王所懲，或爲人讒誣，  
或眷屬喪亡，或財物損減。
- 140、或彼之房舍，爲烈火所焚，  
彼人身亡後，墮入於地獄。(137, 138, 139, 140 四  
偈合誦)
- 141、裸形髻髮者(苦行之二種)，  
塗泥絕食者(苦行之二種)，  
露臥塗塵垢(苦行之二種)，  
苦行蹲踞者(苦行之一)，  
彼等不斷惑，何能得清淨？
- 142、身莊嚴寂靜，諸慾已調服，  
根門能自制，圓滿持梵行，  
不害諸有情，彼即婆羅門，  
彼即是沙門，彼是爲比丘。
- 143、能知慚愧者，世上所罕見，  
彼不受非難，如良馬避鞭。
- 144、修持諸善法，信勤戒定慧，  
明行足斷苦，如鞭策良馬。
- 145、治水者導水，矢工調弓箭，  
木匠繩其木，善行者(*Subbatā*)御身。

## 第十一 老品 (Jarā Vagga)

- 146、世常燃燒(世界有十一種火常燒：貪、瞋、癡、病、老、死、愁、悲、苦、憂、惱)中，有何可喜樂？  
汝常在暝暗(無明)，何不求光明？
- 147、觀此粉飾身，瘡(九瘡：雙目、雙耳、雙鼻孔、口及大小便孔)肉與骨聚，  
身病心妄想，無常不久存。
- 148、形勞衰老身，病巢易敗壞，  
穢身必腐散，有生終歸死。
- 149、如彼葫蘆瓜，秋至而散棄，  
骸骨變灰白，觀此有何樂？
- 150、骨架爲城廓，血肉作塗飾，  
蘊藏老病死，惰慢與虛偽。
- 151、盛妝皇乘壞，此身亦老朽，  
唯善法(九出世間法：四向、四果與涅槃)永垂，  
傳示於善人。
- 152、寡聞少學人，老去如牡牛，  
徒增長筋肉，而不生智慧。
- 153、多生輪迴中，探尋造屋者(貪)，  
而未得見之，再生實是苦。
- 154、造屋者已見，不再造新屋(色身)，

椽柱均斷折(煩惱)，棟樑亦摧毀(無明) ，  
我心證無爲(涅槃)，一切愛欲滅。(153，154 兩偈合  
誦)

- 155、不修於佛法，少壯不積蓄，  
如沼邊老鷺，頽伺空魚池。
- 156、不修於佛法，少壯不積蓄，  
如破折棄弓，悲歎於往昔。(155，156 兩偈合誦)

## 第十二 自己品 (Atta Vagga)

- 157、若人知自愛，應善自守護，  
夜間三時中(初夜、中夜、後夜分)，智者常覺醒。
- 158、智者先立己，而後教他人，  
智者行如是，方不染諸垢。
- 159、若欲教他人，己行應如是，  
自御能御人，御己最艱難。
- 160、以自爲依怙，何有他依怙？  
自己善調御，得難獲依怙。
- 161、惡業由己作，己生己因起，  
惡業毀愚者，如金剛毀寶。
- 162、破戒如蔓藤(māluvā)，纏死娑羅樹(Sala) ，  
招受諸苦果，如怨敵所願。

- 163、不善害己事，實乃極易行，  
    善與利己事，實乃極難行。
- 164、愚人謗聖法，譏毀羅漢教，  
    因彼邪見故，將自取毀滅，  
    如彼香蕉樹，結果後覆亡。
- 165、惡業由己作，污垢由己染，  
    惡業已不作，污垢已不染，  
    清淨由自己，何能由他淨？
- 166、行利他大事，勿疏忽自利(生死解脫事)，  
    善觀於己利，不忘失所求。

### 第十三 世間品 (Loka Vagga)

- 167、莫追逐欲樂，莫流於放逸，  
    莫邪見世利，此乃離苦道。
- 168、警覺不放逸，精進行聖道，  
    實踐善法者(Dhammadāri)，今世來世樂。
- 169、奉善不造惡，精進行聖道，  
    實踐善法者，今世來世樂。(168，169 兩偈合誦)
- 170、觀世如水泡，觀世如幻相，  
    如是觀世者，死魔(Maccurājā)不得見。
- 171、細觀此世間，如盛妝皇乘，

愚人爲沉迷，智者離貪著。

- 172、人若前放逸，今止而不犯，  
如月出雲散，普明照世間。
- 173、人若前作惡，今則奉諸善，  
如月出雲散，普明照世間。(172, 173 兩偈合誦)
- 174、此世間盲闇(無智慧)，鮮爲人察見，  
鳥少脫羅網，人鮮有昇天。
- 175、如鵝飛虛空，勤者以神力(Iddhi 神通)。  
破魔及魔軍(maramsavāhini)十煩惱：色愛、厭梵行、  
饑渴、貪、怠惰、恐懼、疑、掉舉惡作、得名譽、自讚毀他)，  
得脫離於死。
- 176、欺妄不真語，無惡而不作，  
違犯真諦法，不信於來世。
- 177、慳貪不生天，愚不歎布施，  
智者隨喜施，後世得安樂。
- 178、大地之君主，或生天界者，  
一切世君王，不勝預流果  
(Sotāpattiphalā 須陀洹果，初果)。

#### 第十四 佛陀品 (Buddha Vagga)

- 179、佛已治煩惱，無人所能勝，  
佛智廣無邊，誰能誘惑佛？

- 180、漏盡無結縛，欲毒難誘使，  
佛智廣無邊，誰能誘惑佛？
- 181、聖者常修定(止觀)，樂寂靜出離，  
正念正覺者，天人所愛敬。
- 182、得生人道難，人生長壽難，  
聽聞佛法難，值佛出世難。
- 183、停止造諸惡，培育衆善行，  
清淨自心意，此乃諸佛教。
- 184、苦行忍第一，涅槃爲最上，  
害人非出家，惱人非沙門。
- 185、不罵與不害，嚴守於戒律(比丘別解脫律儀戒)，  
飲食知節量，寂靜處獨居，  
常念於菩提，此乃諸佛教。
- 186、設若降金雨，貪心無厭足，  
智者知貪欲，樂少(*Appassāda* 無信樂，不喜)  
而苦多。
- 187、雖於諸天樂，智者無奢求，  
佛陀聖弟子，樂於滅欲貪。
- 188、人爲怖畏苦，皈依趣山巒，  
樹林和林莽，及諸神廟堂(*Cetiya*)。
- 189、彼非安穩依，非最上依處，

皈依於彼處，不能離於苦。

190、若人皈依佛，皈依法與僧，  
依於正知見，得見四真諦(苦、集、滅、道四聖諦)。

191、苦諦苦集諦，苦滅諦道諦，  
滅苦八正道(正見，正思惟，正語，正業，正命，正精進，  
正念，正定)，導至苦寂滅。

192、此皈依安穩，此皈依最上，  
此乃真皈依，能脫離衆苦。(188, 189, 190, 191,  
192 五偈合誦)

193、聖人(佛陀)難值遇，彼非處處生，  
聖人所生處，氏族皆蒙慶。

194、諸佛出世樂，宣說正法樂，  
僧伽和合樂，學衆戒和樂。

195、禮敬於世尊，諸佛聖弟子，  
摧伏諸煩惱，超越衆憂苦。

196、若人禮敬於，寂靜無畏者，  
其人之功德，無人能衡量。

## 第十五 安樂品 (Sukha Vagga)

197、怨憎中無憎，我等安樂住，  
於怨憎人中，我等無憎住。

- 198、 病患 (*Ātura* 痘) 中無病 (*Anātura* 無病)，  
我等安樂住，於病患人中，我等無病住。
- 199、 貪欲中無欲，我等安樂住，  
於貪欲人中，我等無欲住。
- 200、 無有無障礙 (*Kiñcana* 物障)，我等安樂住，  
如光音天人 (*Devā ābbassarā* 極光淨天：無音聲，  
以淨光為語言)，以喜悅為食。
- 201、 勝者招怨恨，敗者生苦惱，  
寂者捨勝負，安住寂靜樂。
- 202、 熱無過貪欲，惡無過瞋恚，  
苦無過五蘊 (*Khandha*：色、受、想、行、識)，  
樂無過寂滅 (涅槃)。
- 203、 饑餓最大病，諸行 (*Sankhārā* 有為，造作。  
也作蘊) 最大苦，如是實知已，涅槃無上樂。
- 204、 無病最上利，知足最大富，  
信心最佳親，涅槃無上樂。
- 205、 已嚐獨居味，以及寂靜樂，  
浸悅於法味，無怖離諸惡。
- 206、 善哉 (*Sādhu*) 遇聖者，共住常欣樂，  
由不見愚人，彼常得安樂。

- 207、與癡者同道，長時處憂苦，  
與癡者共住，苦如敵共住，  
與智者共處，樂如親族會。
- 208、智者(Paññam)多聞者(Bahussutam)，  
忍辱、戒(Dhorayhasilam)、梵聖(vatavantam)，  
追隨此善賢，如月隨星道。

## 第十六 喜愛品(Piya Vagga)

- 209、修行不正法，不修於正道，  
捨道逐愛欲，唯慕正行者。
- 210、不能見愛者(愛別離)，遇見不愛者(怨憎會)，  
不見愛者苦，見不愛亦苦。
- 211、是故勿愛著，愛別離是苦，  
若無愛與憎，無有諸繫縛。
- 212、由愛生憂患，由愛生怖畏，  
離所愛無憂，何處有怖畏？
- 213、由愛執生憂，由愛生怖畏，  
離愛執無憂，何處有怖畏？
- 214、由貪執生憂，由貪生怖畏，  
離貪執無憂，何處有怖畏？
- 215、由愛欲生憂，由欲生怖畏，

離愛欲無憂，何處有怖畏？

216、由渴愛生憂，由愛生怖畏，

離渴愛無憂，何處有怖畏？

217、具戒有正見，法住(四果向、四果及涅槃，

九殊勝法)見真諦(四聖諦)，

所作皆已辦，世人所崇敬。

218、欲求「不可說」(涅槃)，向法樂聖位(初，二，

三果)，心無欲愛縛，彼爲「上流人」(Uddhamasota，

指近涅槃的三果聖人 Anāgāmiphala，不還果者)。

219、久處於異鄉，遠處安歸來，

親族與好友，歡喜來相迎。

220、行善亦如是，今世往後世，

善業如親友，歡喜來相迎。(219，220 兩偈合誦)

## 第十七 忿怒品(Kodha Vagga)

221、應棄忿怒心，應棄我慢心，

解脫一切縛，不執著名色(Nāmarūpa 精神與物

質)，心中無一物，解脫於衆苦。

222、能抑止發怒，如止疾行車，

是名眞御者，餘爲執轄人。

- 223、以慈制忿怒，以仁制粗暴，  
以施制悭吝，以實制虛假。
- 224、實語不忿怒，物少仍施贈，  
以此三善行，得生於天上。
- 225、聖者不殺生，常攝護根門，  
到達不死境(涅槃)，彼處無憂苦。
- 226、常警惕覺醒，晝夜勤修習，  
志向於涅槃，息滅諸煩惱(欲，有，邪見，無明)。
- 227、阿杜羅(Atula 在家衆名)應知，古來已如此，  
非是今日事，默然受人謗，  
多言受人謗，適言受人謗，  
不爲誹謗者，此世未曾有。
- 228、全被誹謗者，全被讚揚者，  
過去將來無，現在亦無有。(227，228 兩偈合誦)
- 229、朝朝勤檢點，無過且賢明，  
具智慧戒行，彼爲智者讚。
- 230、閻浮檀金幣(Jambonada 榮阿羅漢純淨)，  
誰能挑瑕疵？清淨爲天讚，亦爲梵天讚。
- 231、防範身惡行，調御於身行，  
捨棄身惡行，應修身善行。

- 232、防範口惡行，調御於口行，  
捨棄口惡行，應修口善行。
- 233、防範意惡行，調御於意行，  
捨棄意惡行，應修意善行。
- 234、智者身調御，亦復語調御，  
亦復意調御，實爲善御者。(231，232，233，234 四  
偈合誦)

## 第十八 垢穢品(Mala Vagga)

- 235、汝似焦枯葉，死吏近身邊，  
佇立死門前，旅途無資糧。
- 236、汝宜自造洲，精勤修觀慧，  
祛除諸穢垢，得昇淨居天。(五淨居天。阿那含果者  
所住的無煩、無熱、善現、善見、色究竟五天。)
- 237、汝壽命已終，已近閻魔前，  
途中無歇處，旅途無資糧。
- 238、汝宜自造洲，精勤修觀慧，  
祛除諸穢垢，不復有生死。(235，236，237，238 四  
偈合誦)
- 239、剎那又剎那，一分又一分，  
智者漸除垢，如冶工鍛銀。

- 240、如鐵生锈垢，腐蝕其自身，  
惡者生心垢，造惡至惡趣(三惡趣：畜生、餓鬼、  
地獄)。
- 241、經(mantā)不誦速忘，屋(Ghara)不修速爛，  
懈怠美之垢，放逸護者垢。
- 242、不貞婦之垢，慳吝施者垢，  
此等諸惡業，今世後世垢。
- 243、此等垢穢中，無明垢(Avijja 無智)爲最，  
比丘除諸垢，捨垢至清淨。(241, 242, 243 三偈合誦)
- 244、無慚愧如鴉(Kākasūra 鴉英雄，厚顏無恥者)，  
詆毀人膽大，傲慢邪惡者，生活是容易。
- 245、有慚求清淨，不愛著謙遜，  
正命觀修者，生活是困難。(244, 245 兩偈合誦)
- 246、若人於今世，殺生說妄語，  
偷盜不與取，邪淫犯人妻。
- 247、耽溺於酒品，造作如是惡，  
彼於今世中，斷毀自善根。(246, 247 兩偈合誦)
- 248、善男子應知，制惡實爲難，  
莫令貪與瞋(Adhammo)，陷汝於長苦。
- 249、人信樂好施，若於他施物，  
心嫉不滿者，晝夜不安寧。

- 250、斷除此怨心，拔根滅除妬，  
是人於晝夜，心靜能得定。(249，250 兩偈合誦)
- 251、無火熱如貪，無執緊如瞋，  
無網密如癡，無流急如愛。
- 252、易見他人過，己過欲見難，  
揚疵如揚糠，己過則匿藏，  
狡猾賭徒子，作弊藏骰子(Kali)。
- 253、若見他人過，心忿不平者，  
徒增其煩惱，斷惑路遙遠。
- 254、虛空無道跡，外道無沙門(Samana)，  
凡夫愛著障(Papañca 障礙：指愛、見、慢)，  
如來(Tathāgatā)淨無障。
- 255、虛空無道跡，外道無沙門，  
諸行(sankhārā)皆無常，諸佛不動轉。  
(254，255 兩偈合誦)

## 第十九 法住品(Dhammatṭha Vagga)

- 256、魯莽判事理，非為法住者，  
智者應辨究，是非之道理。
- 257、善導不魯莽，公正不妄假，  
智者護正法，是名法住者(Dhammattha)。

- 258、不以多言故，而稱爲智者，  
忍、慮、無怨、安，得稱爲智者。
- 259、不以善言故，而爲持法者(Dhammadhara)，  
雖聽聞少法，身習依法行(Kāyena) ，  
於法不放逸，彼爲奉法者。
- 260、不以頭灰白，而稱爲長老(Thera，受比丘戒十年以  
上)，彼年紀虛長，徒有長老名。
- 261、實知四聖諦，持戒不殺生，  
棄除諸垢穢，是名眞長老。(260，261 兩偈合誦)
- 262、端莊善辯才，心爲貪欲使，  
嫉妒而虛偽，此人絕難證。
- 263、斷截諸惡習，拔根息滅貪，  
智者除恚心，是爲端正者。(262，263 兩偈合誦)
- 264、不持戒妄語，剃髮非沙門，  
心內滿欲貪，如何爲沙門？
- 265、調伏諸煩惱，無論大與小，  
息滅諸惡故，是名爲沙門。(264，265 兩偈合誦)
- 266、雖向人托鉢，不即是比丘，  
持戒非托鉢，是名爲比丘。
- 267、遍捨善與惡，梵行清淨者，  
知法以處世，實名爲比丘。(266，267 兩偈合誦)

- 268、不敏愚昧者，默然非聖者(牟尼)，  
智者量善惡，實名爲智者。
- 269、捨惡擇其善，乃得爲聖者(牟尼)，  
彼知於善惡，是名爲聖者。
- 270、若害衆有情，彼非爲聖者(Ariya 高貴者)，  
不害衆生故，是名爲聖者。
- 271、不因於持戒，苦行或多聞，  
或由證禪定，或獨居靜處(Vivicca Sayanena 獨處住)。
- 272、謂凡夫不得，吾受出離樂，  
比丘漏未盡，勿耽於自滿。(271，272 兩偈合誦)

## 第七 道品(Magga Vagga)

- 273、諸道八支勝(八正道)，諸諦四句勝(四聖諦)，  
諸法離欲勝(涅槃)，兩足具眼勝(佛具肉眼、  
天眼、慧眼、佛眼、一切智眼五眼)。
- 274、此乃唯一道，清淨諸知見。  
順此正道行，魔王爲惑亂。
- 275、奉修此正道，能盡於諸苦。  
已知拔欲箭，故我說此道。
- 276、汝等應自勤，如來唯導師，

- 入道禪修者，解脫魔繫縛。
- 277、諸行皆無常，以慧觀照時，  
心厭離於苦(五蘊苦)，此道達清淨。
- 278、諸行皆是苦，以慧觀照時，  
心厭離於苦，此道達清淨。
- 279、諸法(五蘊 khandhā)皆無我，以慧觀照時，  
心厭離於苦，此道達清淨。(277, 278, 279 三偈合誦)
- 280、應勤時不勤，青壯陷怠惰，  
意沉心薄弱，怠惰不得道。
- 281、慎言善御心，不以身行惡，  
清淨三業者，得聖所證道。
- 282、由禪觀(Yoga 瑜伽)生慧，無禪觀無慧，  
明瞭其得失(繁榮不繁榮，幸或不幸)，  
勤修增上慧。
- 283、當伐欲叢林(Vana 欲望)，莫傷及真樹，  
怖畏欲林除，比丘無欲林(Nibbanā 無欲)。
- 284、不除細欲叢，男女欲猶繫，  
淫欲最難離，如乳犢戀母。
- 285、斷除心欲貪，如摘秋百合，  
勤修寂靜道，善逝(Sugata 即佛陀)涅槃境。

- 286、雨季我住此，冬夏亦住此，  
愚者當盤想，不覺死神到(Antarāya 障難)。
- 287、執子女與畜，心爲愛染著，  
死神攬捉去，洪流捲睡村。
- 288、非子能救濟，非父或親戚，  
若爲死所牽，親族莫能濟。
- 289、智者明此理，守持於淨戒，  
疾速除諸障，直達涅槃境。(288, 289 兩偈合誦)

### 第廿一 雜品(Pakinnaka Vagga)

- 290、若捨棄小樂，而得大安樂，  
智者捨小樂，而思求大樂。
- 291、若爲自安樂，致使他痛苦，  
彼爲怨瞋纏，不得解脫瞋。
- 292、我慢放逸者，應作者沒作，  
不應作卻作，煩惱徒增長。
- 293、精勤觀修身，不作不應作，  
應作者常作，煩惱隨觀盡。
- 294、殺母(渴愛)與殺父(我慢)，  
殺武士二王(斷見與常見)，  
滅王國(十二處)財相(貪執)，無憂婆羅門(阿羅漢)。

- 295、殺母(渴愛)與殺父(我慢)，  
殺梵族二王(斷見與常見)，  
滅險道五虎(五蓋：貪、瞋、癡、昏沈睡眠、掉悔)，  
無憂婆羅門(阿羅漢)。(294，295 兩偈合誦)
- 296、喬達摩(Gotama，佛俗家名)門徒，意常善醒覺，  
不分日與夜，念佛陀功德。
- 297、喬達摩門徒，意常善醒覺，  
不分日與夜，念達摩(法)功德。
- 298、喬達摩門徒，意常善醒覺，  
不分日與夜，念僧伽功德。
- 299、喬達摩門徒，意常善醒覺，  
不分日與夜，修觀身念處(三十二身分)。
- 300、喬達摩門徒，意常善醒覺，  
不分日與夜，樂修不傷害。
- 301、喬達摩門徒，意常善醒覺，  
不分日與夜，樂修定觀禪。(296，297，298，299，  
300，301 六偈合誦)
- 302、出家修行苦，心樂出家難，  
在家生活苦，不和共住苦，  
生死輪迴苦，不輪迴無苦。
- 303、正信具足戒，

有聲譽財富(信、戒、慚、愧、聞法、捨、慧七財)，  
無論至何處，隨處受人敬。

- 304、善德如雪山(Himavant 指喜馬拉雅山 Himalaya)，  
雖遠而高顯，惡者近不見，如黑夜放箭。
- 305、獨坐與獨臥，經行而不倦，  
彼獨自調御，欣喜居林中。

## 第廿二 地獄品(Niraya Vagga)

- 306、妄語墮惡趣(下三道：畜生、餓鬼、地獄)，  
作惡言無作，此二惡業同，死後墮地獄。
- 307、雖身披袈裟，造惡不調御(Pāpadhamma 惡法者，性  
惡者)，終因彼惡業，墮落於地獄。
- 308、寧吞熱鐵丸，熾焰火焚身，  
不以破戒身，食人信施物。
- 309、放縱淫他婦，必遭四苦報，  
獲罪不安寢，受嫌墮惡趣。
- 310、驚怖淫男女，歡樂極短暫，  
獲罪並惡趣，國王治重刑，  
故男人不應，邪淫他人婦。
- 311、不善握茅草(Kusa 香草)，則割傷其手，  
僧人作惡行，則趨向惡趣。

- 312、放逸不淨戒，狎習污道法，  
模稜修淨行，此等無大果。
- 313、應做之修行，堅定精勤修，  
散漫雲遊僧(Paribbājika)，徒增添欲垢(煩惱)。
- 314、謹慎莫作惡，作惡將受苦，  
勝妙行於善，行善無悔惱。
- 315、如一邊境城，護衛內與外，  
自當善護衛，勿失修行緣，  
喪失人身緣，墮惡趣受苦。
- 316、不羞恥而羞，應羞恥不羞，  
以彼諸邪見，墮落於惡趣。
- 317、不恐怖見怖，應恐怖不怖，  
以彼諸邪見，墮落於惡趣。
- 318、於無瘕見疵，於過見無過，  
以彼諸邪見，墮落於惡趣。
- 319、辨錯為過錯，辨對為正確，  
以彼諸正見，得生於善趣(天界)。(316, 317,  
318, 319 四偈合誦)

### 第廿三 象品(Nāga Vagga)

- 320、如象於戰場，堪忍諸弓箭，

- 人多不自律，我忍諸誹謗。
- 321、御象可赴會，御象王可乘，  
人中堪忍者，人中最上御。
- 322、御驃爲優良，信度(Sindhū)馬優良，  
長牙象(Kunjara)優良，御己更優良。
- 323、非彼諸車乘，能達無行境(涅槃)，  
彼善調御人，能達無行境。
- 324、彼象名財守(Dhanapālaka)，思母情難伏，  
被困不思食，唯思念象林。
- 325、懶惰又貪食，貪睡轉側眠，  
如豬貪食睡，愚者頻入胎(生死輪迴)。
- 326、往昔此妄心，遊蕩隨所欲，  
隨所愛好求，我以智調伏，  
如象師持鉤，制伏發情象。
- 327、喜於不放逸，善護衛自心，  
自離於煩惱，如象出泥沼。
- 328、若得賢伴侶，正直具智慧，  
欣然同彼行，克服諸困難。
- 329、若不得賢伴，正直具智慧，  
應如王棄國(拋棄征服的國土)，如象獨遊林。

(328, 329 兩偈合誦)

- 330、寧獨住爲善，不與愚人伴，  
獨往不造惡，自在象遊林。
- 331、患難遇友喜，少欲知足喜，  
命終積善喜，離一切苦喜。
- 332、在世孝母樂，孝順父亦樂，  
奉事沙門樂，奉事聖者樂。
- 333、持戒垂老樂，不移信心樂，  
圓證智慧樂，不造惡業樂。

#### 第廿四 愛欲品(Taṇhā Vagga)

- 334、放逸者縱欲，增長如蔓藤，  
此生他處生，如猿覓林果。
- 335、人於此世間，頑劣欲纏縛，  
諸憂苦增長，如毗羅(Birana 毗羅草)得雨。
- 336、人於此世間，頑劣欲調服，  
諸憂苦易除，如蓮葉落露。(335，336 兩偈合誦)
- 337、我今爲衆說，掘除愛欲根，  
如掘毗羅草，求取香甜根，  
勿爲魔屢害，如洪淹蘆葦。
- 338、伐樹不斷根，雖斬猶再生，  
祛欲不除根，苦楚猶再生。

- 339、人貪著欲樂，三十六愛流(欲愛、有愛、  
非有愛分為六根與六塵各十二)，  
心思為欲染，愛潮蕩癡人(邪見人)。
- 340、愛欲隨處流，蔓草芽(六根)盛長(六塵)，  
見諸蔓草生，以慧斷其根。
- 341、快樂是無常，境生慾水長，  
人迷逐欲樂，唯得受生死。
- 342、為愛欲所使，驚兔網中馳，  
煩惱(貪、瞋、痴、慢、邪見)緊束縛，長受輪迴苦。
- 343、為愛欲所使，驚兔網中馳，  
比丘求愛盡(涅槃)，應離於愛欲。(342，343 兩偈合  
誦)
- 344、人若捨欲林，孤寂山林間(出家意)，  
復生愛欲心，轉馳向世間，  
觀此鬆縛人，還俗復受縛。
- 345、鐵木與麻縛，智者言非堅，  
貪戀妻兒財，是為大堅縛。
- 346、智言此堅縛，鬆軟難解脫，  
無著捨愛欲，斷棄求出離(出家)。
- 347、耽欲隨欲流，蜘蛛自織網，

斷縛無著者，解脫一切苦。

- 348、捨過、現、未來(三世的五蘊)，而到達彼岸(涅槃)，  
解脫於一切，不再受生死。
- 349、邪念所困擾，熾然求欲樂，  
貪欲倍增長，彼自作堅縛。
- 350、調服諸邪思，常住不淨觀，  
正念滅貪愛，斷除魔束縛。
- 351、無畏達究竟，愛盡無貪欲，  
拔除生有(三有：欲、色、無色；指輪迴)刺，  
此乃最後身。
- 352、離欲無貪者，通達法次第，  
彼為最後身，大智大丈夫。
- 353、我調御一切，我了知一切，  
一切無染著，一切已出離，  
愛盡得解脫，自悟誰為師？
- 354、法施勝衆施，法味勝衆味，  
法喜勝衆樂，愛盡滅衆苦。
- 355、財富毀愚者，不毀求寂者(求到彼岸)，  
愚者為財富，自害亦害他。
- 356、雜草毀田地，愛欲毀世人，  
供養無欲者，能得大果報。

- 357、雜草毀田地，瞋恚毀世人，  
供養無瞋者，能得大果報。
- 358、雜草毀田地，愚癡毀世人，  
供養無癡者，能得大果報。
- 359、雜草毀田地，貪愛毀世人，  
供養無貪者，能得大果報。

(356, 357, 358, 359 四偈合誦)

## 第廿五 比丘品(Bhikkhu Vagga)

(或苾芻 Bhikkhu 出家受具足戒男子)

- 360、善於調伏眼，善於調伏耳，  
善於調伏鼻，善於調舌。
- 361、善於調伏身，善於調舌，  
善於調伏意，善調伏一切，  
比丘善調伏，脫離一切苦。(360, 361 兩偈合誦)
- 362、調御手足語，調御最高者(頭與心)，  
心喜住禪定，比丘獨知足。
- 363、比丘調御語，善巧不誇耀，  
善說法與義，如甘露法雨。
- 364、比丘住於法，喜悅於佛法，  
念法思惟法，不離於妙法(Saddhammā)。

- 365、莫嫌己所得，莫忌他所得，  
比丘妒忌他，心不得於定(Samadhi 世間與出世間定)。
- 366、所得雖微少，比丘不嫌棄，  
清淨不懈怠，諸天所讚歎。(365, 366 兩偈合誦)
- 367、若於心與身(名與色)，不執我我所，  
無我故無憂，彼實稱比丘。
- 368、比丘住慈悲，喜悅佛教法，  
證寂靜安樂，諸行之解脫(涅槃)。
- 369、汲去舟中水(舟喻人身，水喻邪念)，水去舟行快，  
斷除欲與瞋，比丘證涅槃。
- 370、斷五下分結(身見、疑、戒禁取、貪欲、瞋恚)，  
斷五上分結(色愛、無色愛、慢、掉悔、無明)，  
勤修於五根(信、勤、念、定、慧)，消滅五煩惱(貪、  
瞋、癡、慢、邪見)，比丘越彼岸，名「渡瀑流者」  
(四瀑流 Ogha：欲、有、見、無明)。
- 371、比丘勤修定，心莫逐愛欲(色、聲、香、味、觸)，  
地獄吞鐵丸，熾然哀號苦。
- 372、無慧者無定，無定者無慧，  
具足定與慧，彼近於涅槃。

- 373、獨住空閒處(*Suññāgāra*)，比丘調靜心，  
如實知見法，得出世法樂。
- 374、常住於正觀，五蘊之生滅，  
欣喜於所悟，覺者知不死。
- 375、慧僧之先務，攝根意知足，  
戒波提木叉(*Patimokha*)，親近勤善友。
- 376、願彼意和婉，舉止悉端莊，  
心充滿喜悅，必得至苦邊。
- 377、如婆尸迦花(*Vassika* 或 *Vassiki* 夏生花、素馨)，  
枯萎而凋落，捨棄貪瞋癡，比丘度生死。
- 378、身靜與語靜，心靜善得定(*Susamāhita* 入定)，  
比丘離世俗，是爲寂靜者。
- 379、當自善策勵，當自善省察，  
自護具正念，比丘安樂住。
- 380、自爲自護衛，自是自皈依，  
故調御自己，如馬師馴馬。
- 381、信樂於佛法，比丘達寂靜，  
諸行皆止息，寂靜安樂境。
- 382、比丘少出家，勤修佛妙法，  
光明照世間，如月出雲天。

## 第廿六 婆羅門品(Brāhmaṇa Vagga)

(Brāhmaṇa 除惡業者)

- 383、勇於斷欲流，離欲婆羅門，  
知諸蘊滅盡，汝便證無爲(涅槃)。
- 384、依止觀二法，清淨達彼岸，  
一切煩惱滅，彼爲婆羅門。
- 385、無此無彼岸，兩岸亦皆無，  
無苦無束縛，彼爲婆羅門。
- 386、無垢離諸漏，林中獨修定，  
清淨無煩憂，所作皆已辦，  
親證最上果，彼爲婆羅門。
- 387、日光與月照，武士甲冑閃，  
婆羅門定光，佛光日夜照。
- 388、棄惡爲梵志(婆羅門)，寂靜爲沙門(Samana)，  
自除衆穢行，是爲出家人。
- 389、莫擊婆羅門，婆羅門勿怒，  
擊彼者可恥，發怒更可恥。
- 390、婆羅門制心，制止貪執心，  
斷除害他心，唯此能減苦。
- 391、不以身與語，或意造惡業，  
調制此三處，彼爲婆羅門。

- 392、無論師承誰，徒衆應敬師，  
敬師說佛(正覺)法，如梵志(婆羅門)敬火。
- 393、不因於鬢髮(Jata 結髮外道)，不因於種姓，  
亦非是生來(印度的生來的四種階級)，  
而爲婆羅門，見法具德者，  
具福(Sukhi 幸福、清淨)婆羅門。
- 394、邪慧鬢髮者，何用著鹿皮？  
內不捨欲貪，外徒具嚴飾。
- 395、汝著糞掃衣(Pamsukula 弊惡衣，出家者的袈裟)，  
清瘦筋脈顯，林中獨修定，彼爲婆羅門。
- 396、非因母胎生，而稱婆羅門，若有諸垢染，但名  
「婆洼底」(Bhovādi: Bho 尊稱君, Vādi 說：與君說者)，  
淨除諸染著，彼爲婆羅門。
- 397、斷一切結縛，心無有怖畏，  
無著離繫縛，彼爲婆羅門。
- 398、斷除勒皮帶(瞋恚)，皮韁(貪愛)與繩索(六十二邪  
見)，及彼附屬物(隨眠、煩惱：欲貪、有貪、瞋、慢、見、  
疑、無明)，捨棄其闡門(無明)，  
自覺證悟者，彼爲婆羅門。
- 399、他惡罵打罰，默忍不起瞋，  
忍辱潛力軍，彼爲婆羅門。

- 400、不瞋恒行善，不貪自調伏，  
此乃最後身，彼爲婆羅門。
- 401、如蓮葉水珠，針尖之芥子，  
愛欲不能染，彼爲婆羅門。
- 402、人世知苦盡，捨棄諸重擔，  
身心得解脫，彼爲婆羅門。
- 403、具甚深智慧，善辨道真偽，  
親證無上果，彼爲婆羅門。
- 404、不親於僧俗，遊行無住所，  
心中無愛欲，彼爲婆羅門。
- 405、無論強與弱，捨棄於刀杖，  
不殺害有情，彼爲婆羅門。
- 406、衆敵中友善，衆仇中安祥，  
貪執(執著五蘊)中無著，彼爲婆羅門。
- 407、貪欲瞋恚落，我慢虛偽落，  
(如)芥子針尖落，彼爲婆羅門。
- 408、善說和婉語，法語真諦語(善說四聖諦八正道)，  
不麤言傷人，彼爲婆羅門。
- 409、世物長或短，大小或淨垢(美或不美，好或不好的東西)，不與而不取，彼爲婆羅門。
- 410、於此世他世，彼無有愛欲，

- 愛盡而解脫，彼爲婆羅門。
- 411、無有諸愛執，慧觀無疑惑，  
立於甘露境(涅槃、不死)，彼爲婆羅門。
- 412、超越善與惡，不著於兩邊，  
清淨無憂苦，彼爲婆羅門。
- 413、如月滿明淨，純潔靜無惱，  
滅除有(三有：欲有、色有、無色有。)渴愛，  
彼爲婆羅門。
- 414、越紛亂險路(煩惱)，無明輪迴海，  
得度於彼岸，超越於一切，  
心定無貪疑，彼常無所執，  
自證於涅槃，彼爲婆羅門。
- 415、住世棄愛欲(Kāma 欲情，欲樂)，離俗而出家，  
愛欲有(Kāmabhava 欲情的存在)滅盡，  
彼爲婆羅門。
- 416、住世棄渴愛(Tanhā)，離俗而出家，  
渴愛有(Tanhābhava 渴愛的存在)滅盡，  
彼爲婆羅門。
- 417、棄人間束縛，越天界束縛，  
解脫一切縛，彼爲婆羅門。

- 418、捨棄愛(愛慾)不愛(指林中修梵行)，清涼無煩憂  
(Nirūpadhi 無依著：依著指五蘊，煩惱，行與愛慾)，  
雄勝世間者(世間，指五蘊)，彼爲婆羅門。
- 419、遍知於一切，衆生之生滅，  
無執、善逝、覺(Sugata 善逝，Buddha 佛陀，覺者)，  
彼爲婆羅門。
- 420、諸天、樂神(Gandhabbas 乾闥婆)、人，  
不知彼所趣(Gati 去向)，殺賊(斷除煩惱)漏盡者，  
彼爲婆羅門。
- 421、不執著過去，現在與未來，  
不著於一物，彼爲婆羅門。
- 422、無畏(Usabha 牛王，喻無畏者)如牛王，  
尊貴勇猛者，賢聖無欲愛，戰勝諸魔軍，  
淨行正覺者，彼爲婆羅門。
- 423、聖者知宿命，知天界惡趣，亦知生已盡，圓滿  
無上覺(於四聖諦苦已知，集已斷，滅已証，道已修)，  
調御梵行立，彼爲婆羅門。

## 法句經序

曇鉢偈者，衆經之要義。曇之言，法鉢者句也。而法句經別有數部，有九百偈或七百偈及五百偈。偈者結語，猶詩頌也。是佛見事而作，非一時言，各有本末布在諸經。佛一切智厥性大仁，湣傷天下出興於世，開顯道義所以解人，凡十二部經，總括其要別爲數部。四部阿含佛去世後阿難所傳，卷無大小皆稱聞如是處。佛所在究暢其說，是後五部沙門，各自鈔衆經中四句六句之偈，比次其義條別爲品，於十二部經靡不斟酌，無所適名，故曰法句，諸經爲法言。法句者由法言也。近世葛氏傳七百偈，偈義致深譯人出之頗使其渾，惟佛難值其文難聞。又諸佛興皆在天竺，天竺言語與漢異音云，其書爲天書語爲天語，名物不同傳實不易。唯昔藍調安侯世高都尉佛調，譯梵爲秦，實得其體，斯已難繼。後之傳者雖不能密，猶常貴其實粗得大趣。始者維祇難，出自天竺，以黃武三年來適武昌，僕從受此五百偈本，請其同道竺將焰爲譯，將焰雖善天竺語未備曉漢，其所傳言或得梵語，或以義出音，迎質真朴初謙其爲辭不雅。維祇難曰：佛言：依其

義不用飾，取其法不以嚴，其傳經者令易曉，勿失厥義，是則爲善。坐中咸曰：老氏稱美言不信，信言不美。仲尼亦云：書不盡言，言不盡意。明聖人意深邃無極。今傳梵義實宜經達，是以自偈受譯人口，因修本旨不加文飾，譯所不解則闕不傳，故有脫失多不出者。然此雖辭樸而旨深，文約而義博，事鉤衆經章有本句有義說，其在天竺始進業者，不學法句謂之越敘，此乃始進者之洪漸，深入者之奧藏也。可以啓矇辯惑誘人自立，學之功微而所苞者廣，寔可謂妙要也哉。昔傳此時，有所不解，會將炎來，更從咨問受此偈輩。復得十三品，並校往古，有所增定，第其品目合爲一部三十九篇。大凡偈七百五十二章。庶有補益共廣問焉。

法句經卷上 尊者法救撰吳天竺沙門維祇難等譯  
(經文依大正藏，文句不明者參考龍藏。)

第一 無常品，二十有一章

無常品者，寤欲昏亂，榮命難保，唯道是真。

- 1 睡眠解寤，宜歡喜思，聽我所說，撰集佛言：
- 2 所行非常，謂興衰法，夫生輒死，此滅爲樂。
- 3 譬如陶家，埏埴作器，一切要壞，人命亦然。
- 4 如河駛流，往而不返，人命如是，逝者不還。
- 5 譬人操杖，行牧食牛，老死猶然，亦養命去。
- 6 千百非一，族姓男女，貯聚財產，無不衰喪。
- 7 生者日夜，命自攻削，壽之消盡，如榮雪水。
- 8 常者皆盡，高者亦墮，合會有離，生者有死。
- 9 衆生相克，以喪其命，隨行所墮，自受殃福。
- 10 老見苦痛，死則意去，樂家縛獄，貪世不斷。
- 11 噎嗟老至，色變作耄，少時如意，老見蹈藉。
- 12 雖壽百歲，亦死過去，爲老所厭，病條至際。
- 13 是日已過，命則隨減，如少水魚，斯有何樂？
- 14 老則色衰，所病自壞，形敗腐朽，命終自然。
- 15 是身何用，恒漏臭處，爲病所困，有老死患。
- 16 嗜欲自恣，非法是增，不見聞變，壽命無常。

- 17 非有子恃，亦非父兄，爲死所迫，無親可怙。
- 18 畫夜慢惰，老不止淫，有財不施，不受佛言，有此四弊，爲自侵欺。
- 19 非空非海中，非入山石間，無有地方所，脫之不受死。
- 20 是務是吾作，當作令致是，人爲此躁擾，履踐老死憂。
- 21 知此能自淨，如是見生盡，比丘厭魔兵，從生死得度。

## 第二 教學品，二十有九章

教學品者，導以所行，釋己愚闇，得見道明。

- 22 哉何爲寐？蠅蝶蟻蠹類，隱弊以不淨，迷惑計爲身。
- 23 焉有被斫創，心如嬰疾痛，遘於衆厄難，而反爲用眠。
- 24 思而不放逸，爲仁學仁迹，從是無有憂，常念自滅意。
- 25 正見學務增，是爲世間明，所生福千倍，終不墮惡道。
- 26 莫學小道，以信邪見，莫習放蕩，令增欲意。
- 27 善修法行，學誦莫犯，行道無憂，世世常安。
- 28 懈學攝身，常慎思言，是到不死，行滅得安。
- 29 非務勿學，是務宜行，已知可念，則漏得滅。
- 30 見法利身，夫到善方，知利健行，是謂賢明。
- 31 起覺義者，學滅以固，著滅自恣，損而不興。
- 32 是向以強，是學得中，從是解義，宜憶念行。

- 33 學先斷母，率君二臣，廢諸營從，是上道人。
- 34 學無朋類，不得善友，甯獨守善，不與愚偕。
- 35 樂戒學行，奚用伴爲，獨善無憂，如空野象。
- 36 戒聞俱善，二者孰賢，方戒稱聞，宜諦學行。
- 37 學先護戒，開閉必固，施而無受，仂行勿臥。
- 38 若人壽百歲，邪學志不善，不如生一日，精進受正法。
- 39 若人壽百歲，奉火修異術，不如須臾頃，事戒者福稱。
- 40 能行說之可，不能勿空語，虛偽無誠信，智者所 屏棄。
- 41 學當先求解，觀察別是非，受諦應誨彼，慧然不復惑。
- 42 被髮學邪道，草衣內貪濁 矇矇不識真，如聾聽五音。
- 43 學能舍三惡，以藥消衆毒，健夫度生死，如蛇脫故皮。
- 44 學而多聞，持戒不失，兩世見譽，所願者得。
- 45 學而寡聞，持戒不完，兩世受痛，喪其本願。
- 46 夫學有二，常親多聞，安諦解義，雖困不邪。
- 47 稔稗害禾，多欲妨學，耘除衆惡，成收必多。
- 48 慮而後言，辭不強梁，法說義說，言而莫違。
- 49 善學無犯，畏法曉忌，見微知者，誠無後患。
- 50 遠舍罪福，務成梵行，終身自攝，是名善學。

### 第三 多聞品，十有九章

多聞品者，亦勸聞學，積聞成聖，自致正覺。

- 51 多聞能持固，奉法爲垣牆，精進難踰毀，從是戒慧成。
- 52 多聞令志明，已明智慧增，智則博解義，見義行法安。
- 53 多聞能除憂，能以定爲歡，善說甘露法，自致得泥洹。
- 54 聞爲知法律，解疑亦見正，從聞舍非法，行到不死處。
- 55 爲能師現道，解疑令學明，亦興清淨本，能奉持法藏。
- 56 能攝爲解義，解則戒不穿，受法猗法者，從是疾得安。
- 57 若多少有聞，自大以憍人，是如盲執燭，昭彼不自明。
- 58 夫求爵位財，尊貴升天福，辯慧世間悍，斯聞爲第一。
- 59 帝王聘禮聞，天上天亦然，聞爲第一藏，最富旅力強。
- 60 智者爲聞屈，好道者亦樂，王者盡心事，雖釋梵亦然。
- 61 仙人常敬聞，況貴巨富人，是以慧爲貴，可禮無過是。
- 62 事日爲明故，事父爲恩故，事君以力故，聞故事道人。
- 63 人爲命事醫，欲勝依豪強，法在智慧處，福行世世明。
- 64 察友在爲謀，別伴在急時，觀妻在房樂，欲知智 在說。
- 65 聞爲今世利，妻子昆弟友，亦致後世福，積聞成聖智。
- 66 是能散憂患，亦除不祥衰，欲得安隱吉，當事多聞者。
- 67 斫創無過憂，射箭無過愚，是壯莫能拔，唯從多聞除。
- 68 盲從是得眼，闇者從得燭，亦導世間人，如目將無目。

69 是故可舍癡，離慢豪富樂，務學事聞者，是名積聚德。

#### 第四 篤信品，十有八章

篤信品者，立道之根果，於因正見，行不回顧。

70 信慚戒意財，是法雅士譽，斯道明智說，如是升天世。

71 愚不修天行，亦不譽佈施，信施助善者，從是到彼安。

72 信者真人長，念法所住安，近者意得上，智壽壽中賢。

73 信能得道，法致滅度，從聞得智，所到有明。

74 信能度淵，攝爲船師，精進除苦，慧到彼岸。

75 士有信行，爲聖所譽，樂無爲者，一切縛解。

76 信之與戒，慧意能行，健夫度恚，從是脫淵。

77 信使戒誠，亦受智慧，在在能行，處處見養。

78 比方世利，慧信爲明，是財上寶，家產非常。

79 欲見諸真，樂聽講法，能舍慳垢，此之爲信。

80 信能度河，其福難奪，能禁止盜，野沙門樂。

81 無信不習，好剝正言，如拙取水，掘泉揚泥。

82 賢夫習智，樂仰清流，如善取水，思令不擾。

83 信不染他，唯賢與人，可好則學，非好則遠。

84 信爲我輿，莫知斯載，如大象調，自調最勝。

85 信財戒財，慚愧亦財，聞財施財，慧爲七財。

- 86 從信守戒，常淨觀法，慧而利行，奉敬不忘。  
87 生有此財，不問男女，終以不貧，賢者識真。

## 第五 戒慎品，十有六章

誠慎品者，授與善道，禁制邪非，後無所悔也。

- 88 人而常清，奉律至終，淨修善行，如是戒成。  
89 慧人護戒，福致三寶，名聞得利，後上天樂。  
90 常見法處，護戒爲明，得成真見，輩中吉祥。  
91 持戒者安，令身無惱，夜臥恬淡，寤則常歡。  
92 修戒佈施，作福爲福，從是適彼，常到安處。  
93 何終爲善？何善安止？何爲人寶？何盜不取？  
94 戒終老安，戒善安止，慧爲人寶，福盜不取。  
95 比丘立戒，守攝諸根，食知自節，悟意令應。  
96 以戒降心，守意正定，內學正觀，無忘正智。  
97 明哲守戒，內思正智，行道如應，自清除苦。  
98 獄除諸垢，盡慢勿生，終身求法，勿暫離聖。  
99 戒定慧解，是當善惟，都已離垢，無禍除有。  
100 著解則度，餘不復生，越諸魔界，如日清明。  
101 狂惑自恣，已常外避，戒定慧行，求滿勿離。  
102 持戒清淨，心不自恣，正智已解，不睹邪部。

103 是往吉處，爲無上道，亦舍非道，離諸魔界。

## 第六 帷念品，十有二章

惟念品者，守微之始，內思安般，必解道紀。

104 出息入息念，具滿諦思惟，從初竟通利，安如佛所說。

105 是則昭世間，如雲解月現，起止學思惟，坐臥不廢忘。

106 比丘立是念，前利後則勝，始得終必勝，逝不睹生死。

107 若見身所住，六更以爲最，比丘常一心，便自知泥洹。

108 已有是諸念，自身常建行，若其不如是，終不得意行。

109 是隨本行者，如是度愛勞，若能悟意念，知解一心樂。

110 應時等行法，是度老死惱，比丘悟意行，當令應是念。

111 諸念生死棄，爲能作苦際，常當聽微妙，自覺悟其意。

112 能覺者爲賢，終始無所會，以覺意能應，日夜務學行。

113 當解甘露要，令諸漏得盡，夫人得善利，乃來自歸佛。

114 是故當晝夜，常念佛法衆，已知自覺意，是爲佛弟子。

115 常當晝夜念，佛與法及僧，念身念非常，念戒佈施德，

空不願無相，晝夜當念是。

## 第七 慈仁品，十有八章

慈仁品者，是謂大人，聖人所履，德普無量。

116 爲仁不殺，常能攝身，是處不死，所適無患。

117 不殺爲仁，慎言守心，是處不死，所適無患。

118 彼亂已整，守以慈仁，見怒能忍，是爲梵行。

119 至誠安徐，口無麤言，不瞋彼所，是謂梵行。

120 垂拱無爲，不害衆生，無所嬈惱，是應梵行。

121 常以慈哀，淨如佛教，知足知止，是度生死。

122 少欲好學，不惑於利，仁而不犯，世上所稱。

123 仁壽無犯，不興變快，人爲諍擾，慧以嘿安。

124 普憂賢友，哀加衆生，常行慈心，所適者安。

125 仁儒不邪，安止無憂，上天衛之，智者樂慈。

126 畫夜念慈，心無克伐，不害衆生，是行無仇。

127 不慈則殺，違戒言妄，過不與他，不觀衆生。

128 酒致失志，爲放逸行，後墮惡道，無誠不眞。

129 履仁行慈，博愛濟衆，有十一譽：福常隨身、

臥安覺安、不見惡夢。

130 天護人愛、不毒不兵、水火不喪、在所得利、

死升梵天、是爲十一。

131 若念慈心，無量不廢，生死漸薄，得利度世。

- 132 仁無亂志，慈最可行，愍傷衆生，此福無量。  
133 假令盡壽命，勤事天下人，象馬以祠天，不如行一慈。

## 第八 言語品，十有二章

言語品者，所以戒口，發說談論，當用道理。

- 134 惡言罵詈，憍陵蔑人，興起是行，疾怨滋生。  
135 遜言順辭，尊敬於人，棄結忍惡，疾怨自滅。  
136 夫士之生，斧在口中，所以斬身，由其惡言。  
137 謹爲少利，如掩失財，從彼致諍，令意向惡。  
138 譬惡惡所譽，是二俱爲惡，好以口僧鬥，是後皆無安。  
139 無道墮惡道，自增地獄苦，遠愚修忍意，念諦則無犯。  
140 從善得解脫，爲惡不得解，善解者爲賢，是爲脫惡惱。  
141 解自抱損意，不躁言得中，義說如法說，是言柔軟甘。  
142 是以言語者，必使己無患，亦不克衆人，是爲能善言。  
143 言使投意可，亦令得歡喜，不使至惡意，出言衆悉可。  
144 至誠甘露說，如法而無過，諦如義如法，是爲近道立。  
145 說如佛言者，是吉得滅度，爲能作浩際，是謂言中上。

## 第九 雙要品，二十有二章

雙要品者，兩兩相明，善惡有對，舉義不單。

146 心爲法本，心尊心使，中心念惡，即言即行，  
罪苦自追，車轢於轍。

147 心爲法本，心尊心使，中心念善，即言即行，  
福樂自追，如影隨形。

148 隨亂意行，拘愚入冥，自大無法，何解善言。

149 隨正意行，開解清明，不爲妬嫉，敏達善言。

150 懈於怨者，未嘗無怨，不懶自除，是道可宗。

151 不好責彼，務自省身，如有知此，永滅無患。

152 行見身淨，不攝諸根，飲食不節，慢墮怯弱，  
爲邪所制，如風靡草。

153 觀身不淨，能攝諸根，食知節度，常樂精進，  
不爲邪動，如風大山。

154 不吐毒態，欲心馳騁，未能自調，不應法衣。

155 能吐毒態，戒意安靜，降心已調，此應法衣。

156 以眞爲僞，以僞爲眞，是爲邪計，不得眞利。

157 知眞爲眞，見僞知僞，是爲正計，必得眞利。

158 蓋屋不密，天雨則漏，意不惟行，淫泆爲穿。

159 蓋屋善密，雨則不漏，攝意惟行，淫泆不生。

- 160 鄙夫染人，如近臭物，漸迷習非，不覺成惡。
- 161 賢夫染人，如近香熏，進智習善，行成潔芳。
- 162 造憂後憂，行惡兩憂，彼憂惟懼，見罪心憊。
- 163 造喜後喜，行善兩喜，彼喜惟歡，見福心安。
- 164 今悔後悔，爲惡兩悔，厥爲自殃，受罪熱惱。
- 165 今歡後歡，爲善兩歡，厥爲自佑，受福悅豫。
- 166 巧言多求，放蕩無戒，懷淫怒癡，不惟止觀，  
聚如群牛，非佛弟子。
- 167 時言少求，行道如法，除淫怒癡，覺正意解，  
見對不起，是佛弟子。

## 第十 放逸品，有二十章

放逸品者，引律戒情，防邪撿失，以道勸賢。

- 168 戒爲甘露道，放逸爲死徑，不貪則不死，失道爲自喪。
- 169 慧智守道勝，終不爲放逸，不貪致歡喜，從是得道樂。
- 170 常當惟念道，自強守正行，健者得度世，吉祥無有上。
- 171 正念常興起，行淨惡易滅，自製以法壽，不犯善名增。
- 172 發行不放逸，約以自調心，慧能作定明，不返冥淵中。
- 173 愚人意難解，貪亂好諍訟，上智常重慎，護斯爲寶尊。
- 174 莫貪莫好諍，亦莫嗜欲樂，思心不放逸，可以獲大安。

- 175 放逸如自禁，能卻之爲賢，已升智慧閣，去危爲即安。
- 176 明智觀於愚，譬如山與地，居亂而身正，彼爲獨覺悟。
- 177 是力過師子，棄惡爲大智，睡眠重若山，癡冥爲所弊。
- 178 安臥不計苦，是以常受胎，不爲時自恣，能制漏得盡。
- 179 自恣魔得便，如師子搏鹿，能不自恣者，是爲戒比丘。
- 180 彼思正淨者，常當自護心，比丘謹慎樂，放逸多憂苦。
- 181 變諍小致大，積惡入火焰，守戒福致善，犯戒有懼心，能斷三界漏，此乃近泥洹。
- 182 若前放逸，後能自禁，是昭世間，念定其宜。
- 183 過失爲惡，追覆以善，是昭世間，念善其宜。
- 184 少莊舍家，盛修佛教，是昭世間，如月雲消。
- 185 人前爲惡，後止不犯，是昭世間，如月雲消。
- 186 生不施惱，死而不戚，是見道悍，應中勿憂。
- 187 斷濁黑法，學惟清白，度淵不反，棄猗行止，不復染樂，欲斷無憂。

## 第十一 心意品，十有二章

心意品者，說意精神，雖空無形，造作無竭。

- 188 意使作狗，難護難禁，慧正其本，其明乃大。
- 189 輕躁難持，唯欲是從，制意爲善，自調則寧。

- 190 意微難見，隨欲而行，慧常自護，能守即安。
- 191 獨行遠逝，覆藏無形，損意近道，魔繫乃解。
- 192 心無住息，亦不知法，迷於世事，無有正智。
- 193 念無適止，不絕無邊，福能遏惡，覺者爲賢。
- 194 佛說心法，雖微非真，當覺逸意，莫隨放心。
- 195 見法最安，所願得成，慧護微意，斷苦因緣。
- 196 有身不久，皆當歸土，形壞神去，寄住何貪。
- 197 心豫造處，往來無端，念多邪僻，自爲招患。
- 198 是意自造，非父母爲，可勉向正，爲福勿回。
- 199 藏六如龜，防意如城，慧與魔戰，勝則無患。

## 第十二 華香品，十有七章

華香品者，明學當行，因華見實，使僞反真。

- 200 孰能擇地，舍鑒取天，誰說法句，如擇善華。
- 201 學者擇地，舍鑒取天，善說法句，能采德華。
- 202 知世壞喻，幻法忽有，斷魔華敷，不覩生死。
- 203 見身如沫，幻法自然，斷魔華敷，不覩生死。
- 204 身病則萎，若華零落，死命來至，如水湍驟。
- 205 貪欲無厭，消散人念，邪致之財，爲自侵欺。
- 206 如蜂集華，不嬈色香，但取昧去，仁入聚然。

- 207 不務觀彼，作與不作，常自省身，知正不正。
- 208 如可意華，色好無香，工語如是，不行無得。
- 209 如可意華，色美且香，工語有行，必得其福。
- 210 多作寶花，結步搖綺，廣積德香，所生轉好。
- 211 奇草芳花，不逆風熏，近道敷開，德人逼香。
- 212 旃檀多香，青蓮芳花，雖曰是真，不如戒香。
- 213 華香氣微，不可謂真，持戒之香，到天殊勝。
- 214 戒具成就，行無放逸，定意度脫，長離魔道。
- 215 如作田溝，近于大道，中生蓮華，香潔可意。
- 216 有生死然，凡夫處邊，慧者樂出，爲佛弟子。

### 第十三 愚闍品，二十有一章

愚闍品者，將以開蒙，故陳其態，欲使窺明。

- 217 不寐夜長，疲倦道長，愚生死長，莫知正法。
- 218 癡意常冥，逝如流川，在一行疆，獨而無偶。
- 219 愚人著數，憂戚久長，與愚居苦，於我猶怨。
- 220 有子有財，愚惟汲汲，我且非我，何憂子財？
- 221 暑當止此，寒當止此，愚多務慮，莫知來變。
- 222 愚蒙愚極，自謂我智，愚而勝智，是謂極愚。
- 223 穎闍近智，如瓢斟味，雖久狎習，猶不知法。

- 224 開達近智，如舌嘗味，雖須臾習，即解道要。
- 225 愚人施行，爲身招患，快心作惡，自致重殃。
- 226 行爲不善，退見悔吝，致涕流面，報由宿習。
- 227 行爲德善，進睹歡喜，應來受福，喜笑悅習。
- 228 過罪未熟，愚以恬惔，至其熟處，自受大罪。
- 229 愚所望處，不謂適苦，臨墮厄地，乃知不善。
- 230 愚蠹作惡，不能自解，殃追自焚，罪成熾燃。
- 231 愚好美食，日月滋甚，於十六分，未一思法。
- 232 愚生念慮，至終無利，自招刀杖，報有印章。
- 233 觀處知其愚，不施而廣求，所墮無道智，往往有惡行。
- 234 遠道近欲者，爲食在學名，貪猗家居故，多取供異姓。
- 235 學莫墮二望，莫作家沙門，貪家違聖教，爲後自匱乏。
- 236 此行與愚同，但令欲慢增，利求之願異，求道意亦異。
- 237 是以有識者，出爲佛弟子，棄愛舍世習，終不墮生死。

## 第十四 明哲品，十有六章

明哲品者，舉智行者，修福進道，法爲明鏡。

- 238 深觀善惡，心知畏忌，畏而不犯，終吉無憂，  
故世有福，念思紹行，善致其願，福祿轉勝。
- 239 信善作福，積行不厭，信知陰德，久而必彰。

- 240 常避無義，不親愚人，思從賢友，押附上士。
- 241 喜法臥安，心悅意清，聖人演法，慧常樂行。
- 242 仁人智者，齋戒奉道，如星中月，照明世間。
- 243 弓工調角，水人調船，材匠調木，智者調身。
- 244 譬如厚石，風不能移，智者意重，毀譽不傾。
- 245 譬如深淵，澄靜清明，慧人聞道，心淨歡然。
- 246 大人體無欲，在所照然明，雖或遭苦樂，不高現其智。
- 247 大賢無世事，不顧子財國，常守戒慧道，不貪邪富貴。
- 248 智人知動搖，譬如沙中樹，朋友志未強，隨色染其素。
- 249 世皆沒淵，鮮克度岸，如或有人，欲度必奔。
- 250 誠貪道者，覽受正教，此近彼岸，脫死爲上。
- 251 斷五陰法，靜思智慧，不反入淵，棄猗其明。
- 252 抑制情欲，絕樂無爲，能自拯濟，使意爲慧。
- 253 學取正智，意惟正道，一心受諦，不起爲樂，  
漏盡習除，是得度世。

## 第十五 羅漢品，十有一章

羅漢品者，言眞人性，脫欲無著，心不渝變。

- 254 去離憂患，脫於一切，縛結已解，冷而無暖。
- 255 心淨得念，無所貪樂，已度癡淵，如雁棄池。

- 256 量腹而食，無所藏積，心空無想，度衆行地，  
257 如空中鳥，遠逝無礙，世間習盡，不復仰食。  
258 虛心無患，已到脫處，譬如飛鳥，暫下輒逝。  
259 制根從止，如馬調禦，舍憍慢習，爲天所敬。  
260 不怒如地，不動如山，眞人無垢，生死世絕。  
261 心已休息，言行亦正，從正解脫，寂然歸滅。  
262 棄欲無著，缺三界障，望意已絕，是謂上人。  
263 在聚若野，平地高岸，應真所過，莫不蒙佑。  
264 彼樂空閒，衆人不能，快哉無望，無所欲求。

## 第十六 述千品，十有六章

- 述千品者，示學者徑，多而不要，不如約明。  
265 雖誦千言，句義不正，不如一要，聞可滅意。  
266 雖誦千言，不義何益，不如一義，聞行可度。  
267 雖多誦經，不解何益，解一法句，行可得道。  
268 千千爲敵，一夫勝之，未若自勝，爲戰中上。  
269 自勝最賢，故曰人雄，護意調身，自損至終。  
270 雖曰尊天，神魔梵釋，皆莫能勝，自勝之人。  
271 月千反祠，終身不輟，不如須臾，一心念法，  
一念道福，勝彼終身。

- 272 雖終百歲，奉事火祠，不如須臾，供養三尊，  
一供養福，勝彼百年。
- 273 祭神以求福，從後觀其報，四分未望一，不如禮賢者。
- 274 能善行禮節，常敬長老者，四福自然增，色力壽而安。
- 275 若人壽百歲，遠正不持戒，不如生一日，守戒正意禪。
- 276 若人壽百歲，邪僞無有智，不如生一日，一心學正智。
- 277 若人壽百歲，懈怠不精進，不如生一日，勉力行精進。
- 278 若人壽百歲，不知成敗事，不如生一日，見微知所忌。
- 279 若人壽百歲，不見甘露道，不如生一日，服行甘露味。
- 280 若人壽百歲，不知大道義，不如生一日，學推佛法要。

## 第十七 惡行品，二十有二章

惡行品者，感切惡人，動有罪報，不行無患。

- 281 見善不從，反隨噏心，求福不正，反樂邪淫。
- 282 凡人爲惡，不能自覺，愚癡快意，令後鬱毒。
- 283 歹凶人行虐，沈漸數數，快欲爲人，罪報自然。
- 284 吉人行德，相隨積增，甘心爲之，福應自然。
- 285 妖孽見福，其惡未熟，至其惡熟，自受罪虐。
- 286 禎祥見禍，其善未熟，至其善熟，必受其福。
- 287 擊人得擊，行怨得怨，罵人得罵，施怒得怒。

- 288 世人無聞，不知正法，生此壽少，何宜爲惡。
- 289 莫輕小惡，以爲無殃，水滴雖微，漸盈大器，  
凡罪充滿，從小積成。
- 290 莫輕小善，以爲無福，水滴雖微，漸盈大器，  
凡福充滿，從纖纖積。
- 291 夫士爲行，好之與惡，各自爲身，終不敗亡。
- 292 好取之士，自以爲可，沒取彼者，人亦沒之。
- 293 惡不即時，如構牛乳，罪在陰祠，如灰覆火。
- 294 戲笑爲惡，以作身行，號泣受報，隨行罪至。
- 295 作惡不覆，如兵所截，牽往乃知，已墮惡行，  
後受苦報，如前所習。
- 296 如毒摩瘡，船入洄渦。惡行流憊，靡不傷克。
- 297 加惡誣罔人，清白猶不汙，愚殃反自及，如塵逆風坌。
- 298 過失犯非惡，能追悔爲善，是明照世間，如日無雲曠。
- 299 夫士所以行，然後身自見，爲善則得善，爲惡則得惡。
- 300 有識墮胞胎，惡者入地獄，行善上升天，無爲得泥洹。
- 301 非空非海中，非隱山石間，莫能於此處，避免宿惡殃。
- 302 衆生有苦惱，不得免老死，唯有仁智者，不念人非惡。

## 第十八 刀杖品，十有四章

刀杖品者，教習慈仁，無行刀杖，賊害衆生。

303 一切皆懼死，莫不畏杖痛，恕己可爲譬，勿殺勿行杖。

304 能常安群生，不加諸楚毒，現世不逢害，後世長安隱。

305 不當麤言，言當畏報，惡往禍來，刀杖歸軀。

306 出言以善，如叩鍾磬，身無論議，度世則易。

307 歐杖良善，妄讒無罪，其殃十倍，災迅無赦：

308 生受酷痛，形體毀折，自然惱病，失意恍惚，

309 人所誣咎，或縣官厄，財產耗盡，親戚離別，

310 舍宅所有，災火焚燒，死入地獄。如是爲十。

311 雖倮剪發，長服草衣，沐浴踞石，奈癰結何？

312 不伐殺燒，亦不求勝，人愛天下，所適無怨。

313 世儻有人，能知慚愧，是名誘進，如策良馬。

314 如策善馬，進道能遠，人有信戒，定意精進，

受道慧成，便滅衆苦。

315 自嚴以修法，減損受淨行，杖不加群生，是沙門道人。

316 無害於天下，終身不遇害，常慈於一切，孰能與爲怨？

## 第十九 老耗品，十有四章

老耗品者，誨人勤仂，不與命競，老悔何益。

- 317 何喜何笑？命常熾然，深弊幽冥，不如求錠。
- 318 見身形範，倚以爲安，多想致病，豈知非真？
- 319 老則色衰，病無光澤，皮緩肌縮，死命近促。
- 320 身死神徒，如御棄車，肉消骨散，身何可怙？
- 321 身爲如城，骨幹肉塗，生至老死，但藏患慢。
- 322 老則形變，喻如故車，法能除苦，宜以仂學。
- 323 人之無聞，老若特牛，但長肌肥，無有福慧。
- 324 生死無聊，往來艱難，意猗貪身，生苦無端。
- 325 慧以見苦，是故棄身，滅意斷行，愛盡無生。
- 326 不修梵行，又不富財，老如白鶩，守伺空池。
- 327 既不守戒，又不積財，老羸氣竭，思故何逮？
- 328 老如秋葉，何穢鑒錄，命疾脫至，亦用後悔。
- 329 命欲日夜盡，及時可勸力，世間諦非常，莫惑墮冥中。
- 330 當學燃意燈，自練求智慧，離垢勿染汙，執燭觀道地。

## 第二十 愛身品，十有三章

愛身品者，所以勸學，終有益己，滅罪興福。

331 自愛身者，慎護所守，慚望欲解，學正不寐。

332 爲身第一，常自勉學，利乃誨人，不倦則智。

333 學先自正，然後正人，調身入慧，必遷爲上。

334 身不能利，安能利人，心調體正，何願不至。

335 本我所造，後我自受，爲惡自更，如剛鑽珠。

336 人不持戒，滋蔓如藤，逞情極欲，惡行日增。

337 惡行危身，愚以爲易，善最安身，愚以爲難。

338 如真人教，以道法身，愚者嫉之，見而爲惡。

339 行惡得惡，如種苦種，惡自受罪，善自受福，  
亦各須熟，彼不自代。

340 習善得善，亦如種甜，自利利人，益而不費。

欲知利身，戒聞爲最。

341 如有自愛，欲生天上，敬樂聞法，當念佛教。

342 凡用必豫慮，勿以損所務，如是意日修，事務不失時。

343 夫治事之士，能至終成利，真見身應行，如是得所欲。

## 第二十一 世俗品，十有四章

世俗品者，說世幻夢，當舍浮華，勉修道用。

344 如車行道，舍平大途，從邪徑敗，生折軸憂。

345 離法如是，從非法增，愚守至死，亦有折患。

346 順行正道，勿隨邪業，行住臥安，世世無患。

347 萬物如泡，意如野馬，居世若幻，奈何樂此？

348 若能斷此，伐其樹根，日夜如是，必至於定。

349 一施如信，如樂之人，或從惱意，以飯食衆，  
此輩日夜，不得定意。

350 世俗無眼，莫見道真，如少見明，當養善意。

351 如雁將群，避羅高翔，明人導世，度脫邪衆。

352 世皆有死，三界無安，諸天雖樂，福盡亦喪。

353 觀諸世間，無生不終，欲離生死，當行道真。

354 癡覆天下，貪令不見，邪疑卻道，苦愚從是。

355 一法脫過，謂妄語人，不免後世，靡惡不更。

356 雖多積珍寶，嵩高至於天，如是滿世間，不如見道迹。

357 不善像如善，愛如似無愛，以苦爲樂像，狂夫爲所致。

法句經卷下 尊者法救撰吳天竺沙門維祇難等譯

第二十二 述佛品，二十有一章

述佛品者，道佛神德，無不利度，明爲世則。

- 358 己勝不受惡，一切勝世間，叡智廓無疆，開曠令入道。  
359 決網無罣礙，愛盡無所積，佛意深無極，未踐迹令踐。  
360 勇健立一心，出家日夜滅，根斷無欲意，學正念清明。  
361 見諦淨無穢，已度五道淵，佛出照世間，爲除衆憂苦。  
362 得生人道難，生壽亦難得，世間有佛難，佛法難得聞。  
363 我既無歸保，亦獨無伴侶，積一行得佛，自然通聖道。  
364 船師能渡水，精進爲橋梁，人以種姓繫，度者爲健雄。  
365 壞惡度爲佛，止地爲梵志，除饉爲學法，斷種爲弟子。  
366 觀行忍第一，佛說泥洹最，舍罪作沙門，無燒害於彼。  
367 不燒亦不惱，如戒一切持，少食捨身貪，有行幽隱處，  
    意諦以有點，是能奉佛教。  
368 諸惡莫作，諸善奉行，自淨其意，是諸佛教。  
369 佛爲尊貴，斷漏無淫，諸釋中雄，一群從心。  
370 快哉福報，所願皆成，敏於上寂，自致泥洹。  
371 或多自歸，山川樹神，廟立圖像，祭祠求福，  
372 自歸如是，非吉非上，彼不能來，度我衆苦。

- 373 如有自歸，佛法聖衆，道德四諦，必見正慧。
- 374 生死極苦，從諦得度，度世八道，斯除衆苦。
- 375 自歸三尊，最吉最上，唯獨有是，度一切苦。
- 376 士如中正，志道不慳，利哉斯人，自歸佛者。
- 377 明人難值，亦不比有，其所生處，族親蒙慶。
- 378 諸佛興快，說經道快，衆聚和快，和則常安。

## 第二十三 安寧品，十有四章

安寧品者，差次安危，去惡即善，快而不墮。

- 379 我生已安，不懼於怨，衆人有怨，我行無怨。
- 380 我生已安，不病於病，衆人有病，我行無病。
- 381 我生已安，不戚於憂，衆人有憂，我行無憂。
- 382 我生已安，清淨無爲，以樂爲食，如光音天。
- 383 我生已安，澹泊無事，彌薪國火，安能燒我。
- 384 勝則生怨，負則自鄙，去勝負心，無爭自安。
- 385 热無過淫，毒無過怒，苦無過身，樂無過滅。
- 386 無樂小樂，小辯小慧，觀求大者，乃獲大安。
- 387 我爲世尊，長解無憂，正度三有，獨降衆魔。
- 388 見聖人快，得依附快，得離愚人，爲善獨快。
- 389 守正道快，工說法快，與世無諍，戒具常快。

- 390 依賢居快，如親親會，近仁智者，多聞高遠。  
391 壽命鮮少，而棄世多，學當取要，令至老安。  
392 諸欲得甘露，棄欲滅諦快，欲度生死苦，當服甘露味。

## 第二十四 好喜品，十有二章

好喜品者，禁人多喜，能不貪欲，則無憂患。

- 393 違道則自順，順道則自違，舍義取所好，是爲順愛欲。  
394 不當趣所愛，亦莫有不愛，愛之不見憂，不愛見亦憂。  
395 是以莫造愛，愛憎惡所由，已除縛結者，無愛無所憎。  
396 愛喜生憂，愛喜生畏，無所愛喜，何憂何畏？  
397 好樂生憂，好樂生畏，無所好樂，何憂何畏？  
398 貪欲生憂，貪欲生畏，解無貪欲，何憂何畏？  
399 貪法戒成，至誠知慚，行身近道，爲衆所愛。  
400 欲態不出，思正乃語，心無貪愛，必截流渡。  
401 譬人久行，從遠吉還，親厚普安，歸來歡喜。  
402 好行福者，從此到彼，自受福祚，如親來喜。  
403 起從聖教，禁制不善，近道見愛，離道莫親。  
404 近與不近，所住者異，近道升天，不近墮獄。

## 第二十五 憎怒品，二十有六章

忿怒品者，見瞋恚害，寬弘慈柔，天佑人愛。

405 忿怒不見法，忿怒不知道，能除忿怒者，福喜常隨身。

406 貪淫不見法，愚癡意亦然，除淫去癡者，其福第一尊。

407 患能自制，如止奔車，是爲善御，棄冥入明。

408 忍辱勝恚，善勝不善，勝者能施，至誠勝欺。

409 不欺不怒，意不多求，如是三事，死則上天。

410 常自攝身，慈心不殺，是生天上，到彼無憂。

411 意常覺寤，明暮勤學，漏盡意解，可致泥洹。

412 人相謗毀，自古至今，既毀多言，又毀訥忍，  
亦毀中和，世無不毀。

413 欲意非聖，不能制中，一毀一譽，但爲利名。

414 明智所譽，唯稱是賢，慧人守戒，無所譏謗。

415 如羅漢淨，莫而誣謗，諸人咨嗟，梵釋所稱。

416 常守慎身，以護瞋恚，除身惡行，進修德行。

417 常守慎言，以護瞋恚，除口惡言，誦習法言。

418 常守慎心，以護瞋恚，除心惡念，思惟念道。

419 節身慎言，守攝其心，舍恚行道，忍辱最強。

420 舍恚離慢，避諸愛會，不著名色，無爲滅苦。

421 起而解怒，淫生自禁，舍不明健，斯皆得安。

- 422 瞽斷臥安，恚滅淫憂，怒爲毒本，軟意梵志，  
言善得譽，斷爲無患。
- 423 同志相近，詳爲作惡，後別餘恚，火自燒惱。
- 424 不知慚愧，無戒有怒，爲怒所牽，不厭有務。
- 425 有力近兵，無力近軟，夫忍爲上，宜常忍羸。
- 426 舉衆輕之，有力者忍，夫忍爲上，宜常忍羸。
- 427 自我與彼，大畏有三，如知彼作，宜滅己中。
- 428 俱兩行義，我爲彼教，如知彼作，宜滅己中。
- 429 苦智勝愚，麤言惡說，欲常勝者，於言宜默。
- 430 夫爲惡者，怒有怒報，怒不報怒，勝彼鬥負。

## 第二十六 塵垢品，十有九章

塵垢品者，分別清濁，學當潔白，無行污辱。

- 431 生無善行，死墮惡道，往疾無間，到無資用。
- 432 當求智慧，以然意定，去垢勿汙，可離苦形。
- 433 慧人以漸，安徐稍進，洗除心垢，如工煉金。
- 434 惡生於心，還自壞形，如鐵生垢，反食其身。
- 435 不誦爲言垢，不勤爲家垢，不嚴爲色垢，放逸爲事垢。
- 436 慳爲惠施垢，不善爲行垢，今世亦後世，惡法爲常垢。
- 437 垢中之垢，莫甚於癩，學當舍惡，比丘無垢。

- 438 苟生無恥，如鳥長喙，強顏耐辱，名曰穢生。
- 439 廉恥雖苦，義取清白，避辱不妄，名曰潔生。
- 440 愚人好殺，言無誠實，不與而取，好犯人婦，
- 441 邪心犯戒，迷惑於酒，斯人世世，自掘身本。
- 442 人如覺是，不當念惡，愚近非法，久自燒沒。
- 443 若信佈施，欲揚名譽，會人虛飾，非入淨定。
- 444 一切斷欲，截意根原，晝夜守一，必入定意。
- 445 著垢爲塵，從染塵漏，不染不行，淨而離愚。
- 446 見彼自侵，常內自省，行漏自欺，漏盡無垢。
- 447 火莫熱於淫，捷莫疾於怒，網莫密於癡，愛流駛乎河。
- 448 虛空無轍迹，沙門無外意，衆人盡樂惡，唯佛淨無穢。
- 449 虛空無轍迹，沙門無外意，世間皆無常，佛無我所有。

## 第二十七 奉持品，十有七章

奉持品者，解說道義，法貴德行，不用貪侈。

- 450 好經道者，不競於利，有利無利，無欲不惑。
- 451 常愍好學，正心以行，擁懷寶慧，是謂爲道。
- 452 所謂智者，不必辯言，無恐無懼，守善爲智。
- 453 奉持法者，不以多言，雖素少聞，身依法行，  
守道不忌，可謂奉法。

- 454 所謂老者，不必年耆，形熟發白，蠢愚而已。
- 455 謂懷諦法，順調慈仁，明遠清潔，是爲長老。
- 456 所謂端政，非色如花，慳嫉虛飾，言行有違。
- 457 謂能舍惡，根原已斷，慧而無恚，是謂端政。
- 458 所謂沙門，非必除發，妄語貪取，有欲如凡。
- 459 謂能止惡，恢廓弘道，息心滅意，是爲沙門。
- 460 所謂比丘，非時乞食，邪行淫彼，稱名而已。
- 461 謂舍罪福，淨修梵行，慧能破惡，是爲比丘。
- 462 所謂仁明，非口不言，用心不淨，外順而已。
- 463 謂心無爲，內行清虛，此彼寂滅，是爲仁明。
- 464 所謂有道，非救一物，普濟天下，無害爲道。
- 465 戒衆不言，我行多誠，得定意者，要由閉損。
- 466 意解求安，莫習凡人，使結未盡，莫能得脫。

## 第二十八 道行品，二十有八章

道行品者，旨說大要，度脫之道，此爲極妙。

- 467 八直最上道，四諦爲法迹，不淫行之尊，施燈必得眼。
- 468 是道無復畏，見淨乃度世，此能壞魔兵，力行滅邪苦。
- 469 我已開正道，爲大現異明，已聞當自行，行乃解邪縛。
- 470 生死非常苦，能觀見爲慧，欲離一切苦，行道一切除。

- 471 生死非常空，能觀見爲慧，欲離一切苦，但當勤行道。
- 472 起時當即起，莫如愚覆淵，與墮與瞻聚，計罷不進道。
- 473 念應念則正，念不應則邪，慧而不起邪，思正道乃成。
- 474 慎言守意念，身不善不行，如是三行除，佛說是得道。
- 475 斷樹無伐本，根在猶復生，除根乃無樹，比丘得泥洹。
- 476 不能斷樹，親戚相戀，貪意自縛，如犢慕乳。
- 477 能斷意本，生死無疆，是爲近道，疾得泥洹。
- 478 貪淫致老，瞋恚致病，愚癡致死，除三得道。
- 479 釋前解後，脫中度彼，一切念滅，無復老死。
- 480 人營妻子，不觀病法，死命卒至，如水湍驟。
- 481 父子不救，余親何望，命盡怙親，如盲守燈。
- 482 慧解是意，可修經戒，勤行度世，一切除苦。
- 483 遠離諸淵，如風卻雲，已滅思想，是爲知見。
- 484 智爲世長，惔樂無爲，知受正教，生死得盡。
- 485 知衆行空，是爲慧見，罷厭世苦，從是道除。
- 486 知衆行苦，是爲慧見，罷厭世苦，從是道除。
- 487 衆行非身，是爲慧見，罷厭世苦，從是道除。
- 488 吾語汝法，愛箭爲射，宜以自勸，受如來言。
- 489 吾爲都以滅，往來生死盡，非一情以解，所演爲道眼。
- 490 駛流澍于海，潘水漾疾滿，故爲智者說，可趣服甘露。
- 491 前未聞法輪，轉爲哀衆生，於是奉事者，禮之度三有。

- 492 三念可念善，三亦難不善，從念而有行，滅之爲正斷。  
493 三定爲轉念，棄猗行無量，得三三窟除，解結可應念。  
494 知以戒禁惡，思惟慧樂念，已知世成敗，息意一切解。

## 第二十九 廣衍品，十有四章

廣衍品者，言凡善惡，積小致大，證應章句。

- 495 施安雖小，其報彌大，慧從小施，受見景福。  
496 施勞於人，而欲望佑，殃咎歸身，自遭廣怨。  
497 已爲多事，非事亦造，伎樂放逸，惡習日增。  
498 精進惟行，習是舍非，修身自覺，是爲正習。  
499 既自解慧，又多學問，漸進普廣，油酥投水。  
500 自無慧意，不好學問，凝縮狹小，酪酥投水。  
501 近道名顯，如高山雪，遠道闇昧，如夜發箭。  
502 爲佛弟子，常寤自覺，晝夜念佛，惟法思衆。  
503 爲佛弟子，當寤自覺，日暮思禪，樂觀一心。  
504 人當有念意，每食知自少，則是痛欲薄，節消而保壽。  
505 學難舍罪難，居在家亦難，會止同利難，難難無過有。  
506 比丘乞求難，何可不自勉，精進得自然，後無欲於人。  
507 有信則戒成，從戒多致寶，亦從得諧偶，在所見供養。  
508 一坐一處臥，一行無放恣，守一以正身，心樂居樹間。

### 第三十 地獄品，十有六章

地獄品者，道泥梨事，作惡受惡，罪牽不置。

509 妄語地獄近，作之言不作，二罪後俱受，是行自牽往。

510 法衣在其身，爲惡不自禁，苟沒惡行者，終則墮地獄。

511 無戒受供養，理豈不自損，死啖燒鐵丸，然熱劇火炭。

512 放逸有四事，好犯他人婦，臥險非福利，毀三淫泆四。

513 不福利墮惡，畏惡畏樂寡，王法重罰加，身死入地獄。

514 譬如拔菅草，執緩則傷手，學戒不禁制，獄錄乃自賊。

515 人行為慢惰，不能除衆勞，梵行有玷缺，終不受大福。

516 常行所當行，自持必令強，遠離諸外道，莫習爲塵垢。

517 為所不當爲，然後致鬱毒，行善常吉順，所適無悔惱。

518 其於衆惡行，欲作若已作，是苦不可解，罪近難得避。

519 妄證求敗，行已不正，怨譖良人，以枉治士，罪縛斯人，自投於坑。

520 如備邊城，中外牢固，自守其心，非法不生，行缺致憂，令墮地獄。

521 可羞不羞，非羞反羞，生爲邪見，死墮地獄。

522 可畏不畏，非畏反畏，信向邪見，死墮地獄。

523 可避不避，可就不就，玩習邪見，死墮地獄。

524 可近則近，可遠則遠，恒守正見，死墮善道。

### 第三十一 象喻品，十有八章

象喻品者，教人正身，爲善得善，福報快焉。

- 525 我如象鬥，不恐中箭，常以誠信，度無戒人。
- 526 譬象調正，可中王乘，調爲尊人，乃受誠信。
- 527 雖爲常調，如彼新馳，亦最善象，不如自調。
- 528 彼不能適，人所不至，唯自調者，能到調方。
- 529 如象名財守，猛害難禁制，系絆不與食，而猶暴逸象。
- 530 沒在惡行者，恒以貪自系，其象不知厭，故數入胞胎。
- 531 本意爲純行，及常行所安，悉舍降伏結，如鈎制象調。
- 532 樂道不放逸，能常自護心，是爲拔身苦，如象出於塙。
- 533 若得賢能伴，俱行行善悍，能伏諸所聞，至到不失意。
- 534 不得賢能伴，俱行行惡悍，廣斷王邑裏，寧獨不爲惡。
- 535 畅獨行爲善，不與愚爲侶，獨而不爲惡，如象驚自護。
- 536 生而有利安，伴軟和爲安，命盡爲福安，衆惡不犯安。
- 537 人家有母樂，有父斯亦樂，世有沙門樂，天下有道樂。
- 538 持戒終老安，信正所正善，智慧最安身，不犯惡最安。
- 539 如馬調軟，隨意所如，信戒精進，定法要具。
- 540 明行成立，忍和意定，是斷諸苦，隨意所如。
- 541 從是往定，如馬調禦，斷恚無漏，是受天樂。
- 542 不自放恣，從是多寤，羸馬比良，棄惡爲賢。

## 第三十二 愛欲品，三十有三章

愛欲品者，賤淫恩愛，世人爲此，盛生災害。

- 543 心放在淫行，欲愛增枝條，分佈生熾盛，超躍貪果猴。
- 544 以爲愛忍苦，貪欲著世間，憂患日夜長，蔓延如蔓草生。
- 545 人爲恩愛惑，不能舍情欲，如是憂愛多，潺潺盈于池。
- 546 夫所以憂悲，世間苦非一，但爲緣愛有，離愛則無憂。
- 547 已意安棄憂，無愛何有世？不憂不染求，不愛焉得安。
- 548 有憂以死時，爲致親屬多，涉憂之長塗，愛苦常墮危。
- 549 爲道行者，不與欲會，先誅愛本，無所植根，  
勿如刈葦，令心複生。
- 550 如樹根深固，雖截猶複生，愛意不盡除，輒當還受苦。
- 551 猥猴得離樹，得脫複趣樹，衆人亦如是，出獄複入獄。
- 552 貪意爲常流，習與惰慢並，思想猗淫欲，自覆無所見。
- 553 一切意流行，愛結如葛藤，唯慧分別見，能斷意根原。
- 554 夫從愛潤澤，思想爲滋蔓，愛欲深無底，老死是用增。
- 555 所生枝不絕，但用食貪欲，養怨益丘塹，愚人常汲汲。
- 556 雖獄有鈎鏁，慧人不謂牢，愚見妻子息，染著愛甚牢。
- 557 慧說愛爲獄，深固難得出，是故當斷棄，不視欲能安。
- 558 見色心迷惑，不惟觀無常，愚以爲美善，安知其非真？
- 559 以淫樂自裏，譬如蠶作繭，智者能斷棄，不盼除衆苦。

- 560 心念放逸者，見淫以爲淨，恩愛意盛增，從是造獄牢。
- 561 覺意滅淫者，常念欲不淨，從是出邪獄，能斷老死患。
- 562 以欲網自蔽，以愛蓋自覆，自恣縛於獄，如魚入笱口。
- 563 爲老死所伺，若犢求母乳，離欲滅愛迹，出網無所弊。
- 564 盡道除獄縛，一切此彼解，已得度邊行，是爲大智士。
- 565 勿親遠法人，亦勿爲愛染，不斷三世者，會複墮邊行。
- 566 若覺一切法，能不著諸法，一切愛意解，是爲通聖意。
- 567 衆施經施勝，衆味道味勝，衆樂法樂勝，愛盡勝衆苦。
- 568 愚以貪自縛，不求度彼岸，貪爲敗處故，害人亦自害。
- 569 愛欲意爲田，淫怨癡爲種，故施度世者，得福無有量。
- 570 伴少而貨多，商人怵惕懼，嗜欲賊害命，故慧不貪欲。
- 571 心可則爲欲，何必獨五欲，違可絕五欲，是乃爲勇士。
- 572 無欲無有畏，恬惔無憂患，欲除使結解，是爲長出淵。
- 573 欲我知汝本，意以思想生，我不思想汝，則汝而不有。
- 574 伐樹忽休，樹生諸惡，斷樹盡株，比丘滅度。
- 575 夫不伐樹，少多餘親，心系於此，如犢求母。

### 第三十三 利養品，有二十章

利養品者，勵己防貪，見德思議，不爲穢生。

576 芭蕉以實死，竹蘆實亦然，駟驢坐妊死，士以貪自喪。

- 577 如是貪無利，當知從癡生，愚爲此害賢，首領分於地。
- 578 天雨七寶，欲猶無厭，樂少苦多，覺者爲賢。
- 579 雖有天欲，慧舍無貪，樂離恩愛，爲佛弟子。
- 580 遠道順邪，貪養比丘，止有慳意，以供彼姓。
- 581 勿猗此養，爲家舍罪，此非至意，用用何益。
- 582 愚爲愚計，欲慢用增，異哉失利，泥洹不同。
- 583 諦知是者，比丘佛子，不樂利養，閒居卻意。
- 584 自得不恃，不從他望，望彼比丘，不至正定。
- 585 夫欲安命，息心自省，不知計數，衣服飲食。
- 586 夫欲安命，息心自省，取得知足，守行一法。
- 587 夫欲安命，息心自省，如鼠藏穴，潛隱習教。
- 588 約利約耳，奉戒思惟，爲慧所稱，清吉勿怠。
- 589 如有三明，解脫無漏，寡智鮮識，無所憶念。
- 590 其於飲食，從人得利，而有惡法，從供養嫉。
- 591 多結怨利，強服法衣，但望飲食，不奉佛教。
- 592 當知是過，養爲大畏，寡取無憂，比丘釋心。
- 593 非食命不濟，孰能不揣食，夫立食爲先，知是不宜嫉。
- 594 嫉先創已，然後創人，擊人得擊，是不得除。
- 595 眇啖燒石，吞飲洋銅，不以無戒，食人信施。

### 第三十四 沙門品，三十有二章

沙門品者，訓以法正，弟子受行，得道解淨。

596 端目耳鼻口，身意常守正，比丘行如是，可以免衆苦。

597 手足莫妄犯，節言順所行，常內樂定意，守一行寂然。

598 學當守口，寡言安徐，法義爲定，言必柔軟。

599 樂法欲法，思惟安法，比丘依法，正而不費。

600 學無求利，無愛他行，比丘好他，不得定意。

601 比丘少取，以得無積，天人所譽，生淨無穢。

602 比丘爲慈，愛敬佛教，深入止觀，滅行乃安。

603 一切名色，非有莫惑，不近不憂，乃爲比丘。

604 比丘扈船，中虛則輕，除淫怒癡，是爲泥洹。

605 舍五斷五，思惟五根，能分別五，乃渡河淵。

606 禪無放逸，莫爲欲亂，不吞洋銅，自惱燋形。

607 無禪不智，無智不禪，道從禪智，得至泥洹。

608 當學入空，靜居止意，樂獨屏處，一心觀法。

609 常制五陰，伏意如水，清淨和悅，爲甘露味。

610 不受所有，爲慧比丘，攝根知足，戒律悉持。

611 生當行淨，求善師友，智者成人，度苦致喜。

612 如衛師華，熟如自墮，釋淫怒癡，生死自解。

613 正身正言，心守玄默，比丘棄世，是爲受寂。

- 614 當自敕身，內與心爭，護身念諦，比丘惟安。
- 615 我自爲我，計無有我，故當損我，調乃爲賢。
- 616 喜在佛教，可以多喜，至到寂寞，行滅永安。
- 617 儂有少行，應佛教戒，此照世間，如日無曇。
- 618 棄慢無餘惱，蓮華水生淨，學能舍此彼，知是勝於故。
- 619 割愛無戀慕，不受如蓮華，比丘渡河流，勝欲明於故。
- 620 截流自恃，逝心卻欲，仁不割欲，一意猶走。
- 621 爲之爲之，必強自製，舍家而懈，意猶複染。
- 622 行懈緩者，勞意弗除，非淨梵行，焉致大寶。
- 623 沙門何行，如意不禁，步步著粘，但隨思走。
- 624 袢裟披肩，爲惡不損，惡惡行者，斯墮惡道。
- 625 不調難誠，如風枯樹，作自爲身，曷不精進。
- 626 息心非剔，慢訥無戒，舍貪思道，乃應息心。
- 627 息心非剔，放逸無信，能滅衆苦，爲上沙門。

### 第三十五 梵志品，有四十章

梵志品者，言行清白，理學無穢，可稱道士。

- 628 截流而渡，無欲如梵，知行已盡，是謂梵志。
- 629 以無二法，清淨渡淵，諸欲結解，是謂梵志。
- 630 適彼無彼，彼彼已空，舍離貪淫，是謂梵志。

- 631 思惟無垢，所行不漏，上求不起，是謂梵志。
- 632 日照於晝，月照於夜，甲兵照軍，禪照道人，  
佛出天下，照一切冥。
- 633 非剃爲沙門，稱吉爲梵志，謂能舍衆惡，是則爲道人。
- 634 出惡爲梵志，入正爲沙門，棄我衆穢行，是則爲舍家。
- 635 若猗於愛，心無所著，已舍已正，是滅衆苦。
- 636 身口與意，淨無過失，能舍三行，是謂梵志。
- 637 若心曉了，佛所說法，觀心自歸，淨于爲水。
- 638 非族結髮，名爲梵志，誠行法行，清白則賢。
- 639 飾發無慧，草衣何施，內不離著，外舍何益？
- 640 被服弊惡，躬承法行，閒居思惟，是謂梵志。
- 641 佛不教彼，贊己自稱，如諦不妄，乃爲梵志。
- 642 絶諸可欲，不淫其志，委棄欲數，是謂梵志。
- 643 斷生死河，能忍起度，自覺出塹，是謂梵志。
- 644 見罵見擊，默受不怒，有忍辱力，是謂梵志。
- 645 若見侵欺，但念守戒，端身自調，是謂梵志。
- 646 心棄惡法，如蛇脫皮，不爲欲汙，是謂梵志。
- 647 覺生爲苦，從是滅意，能下重擔，是謂梵志。
- 648 解微妙慧，辯道不道，體行上義，是謂梵志。
- 649 棄捐家居，無家之畏，少求寡欲，是謂梵志。
- 650 棄放活生，無賊害心，無所煩惱，是謂梵志。

- 651 避爭不爭，犯而不慍，惡來善待，是謂梵志。
- 652 去淫怒癡，僥慢諸惡，如蛇脫皮，是謂梵志。
- 653 斷絕世事，口無麤言，八道審諦，是謂梵志。
- 654 所施善惡，修短巨細，無取無舍，是謂梵志。
- 655 今世行淨，後世無穢，無習無舍，是謂梵志。
- 656 棄身無猗，不誦異行，行甘露滅，是謂梵志。
- 657 於罪與福，兩行永除，無憂無塵，是謂梵志。
- 658 心喜無垢，如月盛滿，謗毀已除，是謂梵志。
- 659 見癡往來，墮塹受苦，欲單渡岸，不好他語，  
唯滅不起，是謂梵志。
- 660 已斷恩愛，離家無欲，愛有已盡，是謂梵志。
- 661 離人聚處，不墮天聚，諸聚不歸，是謂梵志。
- 662 棄樂無樂，滅無燼燭，健違諸世，是謂梵志。
- 663 所生已訖，死無所趣，覺安無依，是謂梵志。
- 664 已度五道，莫知所墮，習盡無餘，是謂梵志。
- 665 於前於後，乃中無有，無操無舍，是謂梵志。
- 666 最雄最勇，能自解度，覺意不動，是謂梵志。
- 667 自知宿命，本所更來，得要生盡，觀通道玄，  
明如能默，是謂梵志。

### 第三十六 泥洹品，三十有五章

泥洹品者，敘道大歸，恬惔寂滅，度生死畏。

668 忍爲最自守，泥洹佛稱上，舍家不犯戒，息心無所害。

669 無病最利，知足最富，厚爲最友，泥洹最快。

670 餓爲大病，行爲最苦，已諦知此，泥洹最樂。

671 少往善道，趣惡道多，如諦知此，泥洹最安。

672 從因生善，從因墮惡，由因泥洹，所緣亦然。

673 犀鹿依野，鳥依虛空，法歸分別，真人歸滅。

674 始無如不，始不如無，是爲無得，亦無有思。

675 心難見習可睹，覺欲者乃具見，無所樂爲苦際，  
在愛欲爲增痛。

676 明不清淨能禦，無所近爲苦際，見有見聞有聞，  
念有念識有識。

677 資無著亦無識，一切舍爲得際，除身想滅痛行，  
識已盡爲苦竟。

678 猶則動虛則靜，動非近非有樂，樂無近爲得寂，  
寂已寂已往來。

679 來往絕無生死，生死斷無此彼，此彼斷爲兩滅，  
滅無餘爲苦除。

680 比丘有世生，有有有作行，有無生無有，無作無所行。

- 681 夫唯無念者，爲能得自致，無生無複有，無作無行處。
- 682 生有作行者，是爲不得要，若已解不生，不有不作行。
- 683 則生有得要，從生有已起，作行致死生，爲開爲法果。
- 684 從食因緣有，從食致憂樂，而此要滅者，無複念行迹。
- 685 諸苦法已盡，行滅湛然安，比丘吾已知，無複諸入地。
- 686 無有虛空入，無諸入用入，無想不想入，無今世後世。
- 687 亦無日月想，無往無所懸，我已無往反，不去而不來。
- 688 不沒不復生，是際爲泥洹，如是像無像，苦樂爲以解。
- 689 所見不復恐，無言言無疑，斷有之射箭，遭愚無所猗，  
是爲第一快，此道寂無上。
- 690 受辱心如地，行忍如門闕，淨如水無垢，生盡無彼受。
- 691 利勝不足恃，雖勝猶複苦，當自求法勝，已勝無所生。
- 692 畢故不造新，厭胎無淫行，種燋不復生，意盡如火滅。
- 693 胞胎爲穢海，何爲樂淫行？雖上有善處，皆莫如泥洹。
- 694 悉知一切斷，不復著世間，都棄如滅度，衆道中斯勝。
- 695 佛以現諦法，智勇能奉持，行淨無瑕穢，自知度世安。
- 696 道務先遠欲，早服佛教戒，滅惡極惡際，易如鳥逝空。
- 697 若已解法句，至心體道行，是度生死岸，苦盡而無患。
- 698 道法無親疎，正不問羸強，要在無識想，結解爲清淨。
- 699 上智饜腐身，危脆非實真，苦多而樂少，九孔無一淨。
- 700 慧以危貿安，棄猗脫衆難，形腐銷爲沫，慧見舍不貪。

- 701 觀身爲苦器，生老病死痛，棄垢行清淨，可以獲大安。  
702 依慧以卻邪，不受漏得盡，行淨致度世，天人莫不禮。

### 第三十七 生死品，十有八章

生死品者，說諸人魂，靈亡神在，隨行轉生。

- 703 命如菓待熟，常恐會零落，已生皆有苦，孰能致不死？  
704 從初樂恩愛，因淫入胎影，受形命如電，晝夜流難止。  
705 是身爲死物，精神無形法，假令死複生，罪福不敗亡。  
706 終始非一世，從癡愛久長，自此受苦樂，身死神不喪。  
707 身四大爲色，識四陰曰名，其情十八種，所緣起十二。  
708 神止凡九處，生死不斷滅，世間愚不聞，蔽闇無天眼。  
709 自塗以三垢，無目意妄見，謂死如生時，或謂死斷滅。  
710 識神造三界，善不善五處，陰行而默到，所往如回應。  
711 欲色不色有，一切因宿行，如種隨本像，自然報如意。  
712 神以身爲名，如火隨形字，著燭爲燭火，隨炭草糞薪。  
713 心法起則起，法滅而則滅，興衰如雨雹，轉轉不自識。  
714 識神走五道，無一處不更，捨身複受身，如輪轉著地。  
715 如人一身居，去其故室中，神以形爲廬，形壞神不亡。  
716 精神居形軀，猶雀藏器中，器破雀飛去，身壞神逝世。  
717 性癡淨常想，樂身想癡想，嫌望非上要，佛說是不明。

- 718 一本二展轉，三垢五彌廣，諸海十三事，淵銷越度歡。  
719 三事斷絕時，知身無所直，命氣燭暖識，捨身而轉逝。  
720 當其死臥地，猶草無所知，觀其狀如是，但幻而愚貪。

### 第三十八 道利品，二十章

道利品者，君父師行，開示善道，率之以正。

- 721 人知奉其上，君父師道士，信戒施聞慧，終吉所生安。  
722 宿命有福慶，生世爲人尊，以道安天下，奉法莫不從。  
723 王爲臣民長，常以慈愛下，身率以法戒，示之以休咎。  
724 處安不忘危，慮明福轉厚，福德之反報，不問尊以卑。  
725 夫爲世間將，修正不阿枉，心調勝諸惡，如是爲法王。  
726 見正能施惠，仁愛好利人，既利以平均，如是衆附親。  
727 如牛厲渡水，導正從亦正，奉法心不邪，如是衆普安。  
728 勿妄燒神象，以招苦痛患，惡意爲自煞，終不至善方。  
729 戒德可恃怙，福報常隨己，見法爲人長，終遠三惡道。  
730 戒慎除苦畏，福德三界尊，鬼龍邪毒害，不犯持戒人。  
731 無義不誠信，欺妄好鬥諍，當知遠離此，近愚興罪多。  
732 仁賢言誠信，多聞戒行具，當知親附此，近智誠善多。  
733 善言不守戒，志亂無善行，雖身處潛隱，是爲非學法。  
734 美說正爲上，法說爲第二，愛說可彼三，誠說不欺四。

- 735 無便獲利刃，自以克其身，愚學好妄說，行牽受幸戾。
- 736 貪淫瞋恚癡，是三非善本，身以斯自害，報由癡愛生。
- 737 有福爲天人，非法受惡形，聖人明獨見，常善承佛令。
- 738 戒德後世業，以作福追身，天人稱譽善，心正無不安。
- 739 爲惡不念止，日縛不自悔，命逝如川流，是恐宜守戒。
- 740 今我上體首，白生爲被盜，已有天使召，時正宜出家。

### 第三十九 吉祥品，十有八章

吉祥品者，修己之術，去惡就善，終厚景福。

- 741 佛尊過諸天，如來常現義，有梵志道士，來問何吉祥。
- 742 於是佛潛傷，爲說真有要，已信樂正法，是爲最吉祥。
- 743 若不從天人，希望求僥倖，亦不禱祠神，是爲最吉祥。
- 744 友賢擇善居，常先爲福德，敕身從真正，是爲最吉祥。
- 745 去惡從就善，避酒知自節，不淫於女色，是爲最吉祥。
- 746 多聞如戒行，法律精進學，修己無所爭，是爲最吉祥。
- 747 居孝事父母，治家養妻子，不爲空之行，是爲最吉祥。
- 748 不慢不自大，知足念反復，以時誦習經，是爲最吉祥。
- 749 所聞常以忍，樂欲見沙門，每講輒聽受，是爲最吉祥。
- 750 持齋修梵行，常欲見賢聖，依附明智者，是爲最吉祥。
- 751 以信有道德，正意向無疑，欲脫三惡道，是爲最吉祥。

- 752 等心行佈施，奉諸得道者，亦敬諸天人，是爲最吉祥。
- 753 常欲離貪欲，愚癡瞋恚意，能習誠道見，是爲最吉祥。
- 754 若以棄非務，能勤修道用，常事於可事，是爲最吉祥。
- 755 一切爲天下，建立大慈意，修仁安衆生，是爲最吉祥。
- 756 欲求吉祥福，當信敬於佛，欲求吉祥福，當聞法句義，  
欲求吉祥福，當供養衆僧，戒具清淨者，是爲最吉祥。
- 757 智者居世間，常習吉祥行，自致成慧見，是爲最吉祥。
- 758 梵志聞佛教，心中大歡喜，即前禮佛足，歸命佛法衆。

南北傳法句經偈句對照表

南北傳法句經偈句對照表 (表源自 Dhammadajoti)

北傳法句經	南傳法句經	175	28
9. 雙要品(22)	1. 雙品(20)	176	29
146	1	177	-
147	2	北傳法句經	南傳法句經
148	-	178	-
149	-	179	-
150	5	180	31
151	-	181	32
152	7	182	172
153	8	183	173
154	9	184	382
155	10	185	173
156	11	186	-
157	12	187	87
158	13	11. 心意品(12)	3. 心品(11)
159	14	188	33
160	-	189	35
161	-	190	36
162	15	191	37
163	16	192	38
164	17	193	39
165	18	194	-
166	19	195	-
167	20	196	41
10. 放逸品(20)	2. 不放逸品(12)	197	42
168	21	198	43
169	22	199	40
170	23	12. 華香品(17)	4. 華品(16)
171	24	200	44
172	25	201	45
173	-	202	-
174	27	203	46

204	47	14. 明哲品(16)	6. 智者品(14)
205	48	238	-
206	49	239	-
207	50	240	78
208	51	241	79
209	52	242	-
210	53	243	80
211	54	244	81
212	55	245	82
213	56	246	83
214	57	247	84
215	58	248	-
216	59	249	85
13. 愚闇品(21)	5. 愚品(16)	250	86
217	60	251	87
218	61	252	88
219	66	253	89
220	62	15. 羅漢品(11)	7. 阿羅漢品(10)
221	286	254	90
222	63	255	91
223	64	256	92
224	65	257	93
225	66	258	-
226	67	259	94
227	68	260	95
228	69	261	96
229	-	262	97
230	136	263	98
231	70	264	99
232	72	16. 述千品(16)	8. 千品(16)
233	-	265	100
234	73	266	101
235	74	267	102
236	75	268	103
237	-		

南北傳法句經偈句對照表

269	104	18. 刀杖品(14)	10. 刀杖品(17)
270	105	303	129
271	106	304	132
272	107	305	133
273	108	306	134
274	109	307	137
275	110	308	138
276	111	309	139
277	112	310	140
278	113	311	141
279	114	312	-
280	115	313	143
17. 惡行品(22)	9. 惡品(13)	314	144
281	116	315	142
282	136	316	-
283	117	19. 老耗品(14)	11. 老品 (11)
284	118	317	146
285	119	318	147
286	120	319	148
287	-	320	149
288	-	321	150
289	121	322	151
290	122	323	152
291	-	324	153
292	-	325	154
293	71	326	155
294	67	327	156
295	-	328	-
296	-	329	-
297	125	330	-
298	-	20. 愛身品(13)	12. 自己品 (10)
299	-	331	157
300	126	332	158
301	127	333	159
302	-		

334	-	366	184
335	161	367	185
336	162	368	183
337	163	369	-
338	164	370	-
339	165	371	188
340	166	372	189
341	-	373	190
342	-	374	191
343	-	375	192
21.世俗品(14)	13.世間品(12)	376	-
344	-	377	193
345	-	378	194
346	169	23.安寧品(14)	15.安樂品 (12)
347	170	379	197
348	-	380	198
349	-	381	199
350	-	382	200
351	175	383	-
352	-	384	201
353	-	385	202
354	-	386	-
355	176	387	-
356	-	388	206
357	-	389	-
22.述佛品(21)	14.佛陀品(18)	390	207,208
358	179	391	-
359	180	392	-
360	181	24.好喜品(12)	16.喜愛品(12)
361	-	393	209
362	182	394	210
363	-	395	211
364	-	396	212
365	-	397	214

南北傳法句經偈句對照表

398	216	26. 塘垢品(19)	18. 塗穢品 (21)
399	217	431	237
400	218	432	238
401	219	433	239
402	220	434	240
403	77	435	241
404	-	436	242
25. 憤怒品(26)	17. 憤怒品(14)	437	243
405	-	438	244
406	-	439	245
407	222	440	246
408	223	441	247
409	224	442	248
410	225	443	249
411	226	444	250
412	227	445	-
413	228	446	-
414	229	447	251
415	230	448	254
416	231	449	255
417	232	27. 奉持品(17)	19. 法住品 (17)
418	233	450	256
419	234	451	257
420	221	452	258
421	-	453	259
42	-	454	260
423	-	455	261
424	-	456	262
425	-	457	263
426	-	458	264
427	-	459	265
428	-	460	266
429	-	461	267
430	-	462	268

463	269	29. 廣衍品(14)	21. 雜品(16)
464	270	495	290
465	271	496	291
466	272	497	292
28. 道行品 (28)	20. 道品(17)	498	293
467	273	499	-
468	274	500	-
469	-	501	304
470	276	502	296, 297, 298
471	-	503	301
472	280	504	-
473	-	505	302
474	281	506	-
475	283	507	303
476	284	508	305
477	285	30. 地獄品(16)	22. 地獄品 (14)
478	-	509	306
479	-	510	307
480	287	511	308
481	288	512	309
482	289	513	310
483	-	514	311
484	-	515	312
485	277	516	313
486	278	517	314
487	279	518	-
488	275	519	-
489	-	520	315
490	-	521	316
491	-	522	317
492	-	523	318
493	-	524	319
494	-	31. 象喻品 (18)	23. 象品(14)
		525	320

南北傳法句經偈句對照表

526	321	560	349
527	322	561	350
528	323	562	-
529	324	563	-
530	325	564	352
531	326	565	-
532	327	566	353
533	328	567	354
534	329	568	355
535	330	569	356
536	331	570	123
537	332	571	-
538	333	572	351
539	144	573	-
540	144	574	283
541	94	575	284
542	29	33. 利養品 (20)	
32. 愛欲品 (33)		24. 愛欲品 (26)	576
543	334	577	
544	335	578	
545	336	579	
546	-	580	
547	-	581	
548	-	582	
549	337	583	
550	338	584	
551	344	585	
552	339	586	
553	340	587	
554	341	588	
555	-	589	
556	345	590	
557	346	591	
558	-	592	
559	347	593	

		35.梵志品(40)	26.婆羅門品(41)
594		628	383
595		629	384
34.沙門品(32)	25.比丘品 (23)	630	385
596	360,361	631	386
597	362	632	387
598	363	633	-
599	364	634	388
600	365	635	390
601	366	636	391
602	368,381	637	392
603	367	638	393
604	369	639	394
605	370	640	395
606	371	641	396
607	372	642	397
608	373	643	398
609	374	644	399
610	375	645	400
611	376	646	401
612	377	647	402
613	378	648	403
614	379	649	404
615	380	650	405
616	381,368	651	406
617	382	652	407
618	-	653	408
619	-	654	409
620	-	655	410
621	-	656	411
622	-	657	412
623	-	658	413
624	307	659	414
625	-	660	416
626	-	661	417
627	-		

南北傳法句經偈句對照表

662	418
663	419
664	420
665	421
666	422
667	423

\*參考書目\*

1. "The Dhammapada" by Maha Thera Narada.
2. "Dhammapada" by Buddharakkhita. Maha Bodhi Society.
3. "The Dhammapada" by Prof. N.K. Bhagwat M.A.
4. "真理的語言"，淨海譯。（英譯 Narada）
5. "南傳法句經"，釋了參譯。
6. "法句經故事集"，周金言譯。（英譯 Dhammananda）
7. "法句經"，敬法比丘譯。
8. A Dhammapada for contemplation; by Ajahn Munindo · River Publications 2000.
9. The Chinese Dhammapada by Bhikkhu K. Dhammadajoti , 1990.

迴向

願以此功德，普及於一切，  
我與諸衆生，皆共成佛道。



## 普為出資及讀誦受持 輾轉流通者回向偈曰



願以此功德 消除宿現業 增長諸福慧 圓成勝善根  
所有刀兵劫 及與饑饉等 悉皆盡滅除 人各習禮讓  
讀誦受持人 輥轉流通者 現眷咸安樂 先亡獲超昇  
風雨常調順 人民悉康寧 法界諸含識 同證無上道

乙未年九月廿二日印行  
佛曆 2560 年/西元 2016 年 09 月恭印 1000 本

### 南傳法句經新譯

CH318-03/14428

發 行 人：簡豐文

出 版 者：財團法人佛陀教育基金會

地 址：100 台北市杭州南路一段五十五號十一樓

網 址：[www.budaedu.org](http://www.budaedu.org)

E-mail：[budaedu@budaedu.org](mailto:budaedu@budaedu.org)

佛陀教育基金會行動網：[m.budaedu.org](http://m.budaedu.org)

電 話：(02)2395-1198 傳 真：(02)2391-3415

劃撥戶名：財團法人佛陀教育基金會 劃撥帳號：07694979

銀行名稱：台灣銀行城中分行（請於電匯或轉帳後告知本會用途）

帳 號：045004597503

本會經書免費結緣之請取方式如下：

- (1) 親臨佛陀教育基金會三樓講堂
- (2) 利用傳真：(02)2396-5959
- (3) 發送 E-mail：[domestic@budaedu.org](mailto:domestic@budaedu.org)
- (4) 寫信指名：佛陀教育基金會法寶流通股
- (5) 撥打電話：(02)2395-1198 分機：11、12 或 13



為提高服務效率，請您嚴謹考量，慎選所需經書；儘量利用前面四種方式請取，若用(2)至(4)項，請詳寫經書名稱、冊數及收件人姓名、地址、電話、郵遞區號，以減少本會之處理時間；大量申請，請註明用途，儘量少用電話，以避免姓名、地址等文字上書寫之錯誤；若用電話，請長話短說，讓本會能順暢服務更多之大眾。

■ 本會網站，講經音檔、文字檔。內涵豐富，請多利用 ■  
本會經書，歡迎翻印（請勿增刪），贈送流通，功德無量  
行政院新聞局出版事業登記證局版臺業字第三八六九號

乙未年九月廿二日印行









